

بدل الاشتراك من سنة

١٠٠ في مصر والسودان

١٥٠ في سائر الممالك الأخرى

نمن العدد ٢٠ ملياً

أرهمونات

يتفق عليها مع الإدارة

الرسالة

مجلة أسبوعية للفكر والعلم والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire

Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها

ورئيس تحريرها المسئول

أحمد حسن الزيات

الإدارة

دار الرسالة بشارع السلطان حسين

رقم ٨١ — عابدين — القاهرة

تليفون رقم ٤٢٣٩٠

السنة الرابعة عشرة

« القاهرة في يوم الإثنين أول رمضان سنة ١٣٦٥ — ٢٩ يوليو سنة ١٩٤٦ »

العدد ٦٨٢

النقد عند العرب

وأسباب ضعفهم فيه

— ٢ —

ومن الظواهر التي تسترعى نظر الباحث أن اللغويين والبيانين قد أغفلوا نقد المنشور إلا ما اتصل بالقرآن الكريم والحديث الشريف . وقد ظهر أثر هذا الإغفال واضحاً في كتاب نقد النثر المنسوب إلى قدامة بن جعفر فإنه يكتب البيان والبديع أشبه . ولعله لو وجد ما يحتذيه في هذا الباب من كلام الأدباء لما بان عجزه ووضوح قصوره . وما ذكره ابن الأنبار في كتاب المثل السائر إنما دار على الرسائل المسجوعة دون غيرها من أنواع النثر .

فما سبب قصور العرب عن النقد البياني ، وما علت هذا القصور

الذي استتبع نقصاً مثله في تاريخ الأدب ؟

سبب ذلك أن أسبق الأدباء إلى النقد هم اللغويون والنجاة .

كانوا هم قضاء الشعر في أواخر القرن الثاني وفي القرن الثالث ،

إليهم يحتكم الشعراء ، وعندهم يأخذ الملوك والأمراء ، حتى قال

الخليل بن أحمد : « إنما أتم معشر الشعراء تبع لي ، وأنا سكران

السفينة إن قرظتكم ورضيت قولكم نفقتم وإلا كسدتكم » .

وغرض هؤلاء اللغويين والنجاة من النظر في الشعر إنما كان جمع

الشواهد على غريب الألفاظ وصحة القواعد ، وتسجيل معاني الشعر

وسن ابتكرها ومن سرقها . فكلما كانت القصيدة أحفل بالشواهد

وأجمع للغريب كانت أجود ، وكلما كانت المعاني أرسخ في القدم

وأسمل في الابتكار كانت أفضل . ومن ذلك كان أغلب النظر

مقصوراً على الأبيات المفردة الشاهدة على صحة الكلمة ، أو سلامة

القاعدة ، دون نظر إلى علاقتها بالقصيدة . وكان الرأي مجمعاً على

تقديم الشعر الغريب على المألوس ، وتفضيل الشاعر القديم على

فأنت ترى أن الموازنة التي قام بها الأمدى إنما كانت بين أبيات

مفردة اختارها من مطالع أبي تمام في الوقوف على الديار ونحوه^(١) ،

واختار ما يقابلها من مطالع البحتري ، ثم علق على هذه الأبيات

تعليقاً موجزاً لا يتصل بموضوع القصيدة ولا وحدثها ولا غرضها

ولا سياقها ، كأنها لم تكن عضواً في جسم ولا جزءاً من كل ؛

ولذلك تفرغ من الكتاب وأنت لا تدري أي الشاعرين أفضل .

وهذا النحو الذي نجاه الأمدى في الموازنة والحكم هو الغالب

على رجال الأدب في تلك المهود . فكثيراً ما تجدهم يقولون : فلان

أوصف الشعراء للقموس ، أو أنتهم للخيال ، أو أمدحهم للناس ،

لأنه قال بيتاً واحداً في وصف قوس أو نعت فرس أو مدح ملك .

ولم أقف على موازنة بين قطعتين كبيرتين من قصيدتين إلا في

كتاب (المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر) لضيياء الدين

نصر بن الأنبار الجزري المتوفى سنة ٦٣٧ فقد وازن بين قصيدتين

في وصف الأسد للبحترى والتنبى ، وبين قصيدتين في الرثاء لأبي

تمام والتنبى ، وإن لم تكن الموازنة تامة من كل وجه ...

(١) ذلك في الجزء المطبوع وقد علمنا أن الكتاب بقية قيمة لم تطبع

المحدث . وقد أغرقوا في إشار الجاهلي على الإسلامى من غير ميزة إلا الأقدمية ، حتى قال أبو عمرو بن العلاء : « لو أدرك الأخطل يوماً واحداً من الجاهلية ما فضلت عليه أحداً » . وكان شعراء القرن الثانى ينسكرون ولا بد على أنطاب اللغة والأدب هذا التحكم ويسألونهم الإنصاف ، فقد روى صاحب الأغاني أن حماداً الأرقط قال : « لقينا ابن مناذر بمكة ، فأنشدنى قصيدته : كل حى لاقى الحمام فتود ... ثم قال لى : اقرأ أبا عبيدة السلام وقل له : يقول لك ابن مناذر : اتق الله واحكم بين شعري وشعر عدى بن زيد ، ولا تقل ذلك جاهلي وهذا إسلامى ، وذلك قديم وهذا محدث ، فتحكم بين العصريين ، ولكن احكم بين الشعريين ، ودع العصرية ! » وأخذ هذا الإنكار ينتشر ويشتد كلما ورفت ظلال الحضارة فصقلت الألسن وأرهفت الأذواق ، حتى هب جماعة من بلغاء الكتاب فى أوائل القرن الثالث ينقضون أحكام اللغويين والنحاة ويننون الأحكام الأدبية على قواعد أقرب إلى التسوية والموضوعة ؛ فقد قال الجاحظ المتوفى سنة ٢٥٥ : « طلبت علم الشعر عند الأصمى فوجدته لا يحسن إلا غريبه ، فرجعت إلى الأخفش فوجدته لا يتقن إلا إعرابه ، فمطفت على أبى عبيدة فوجدته لا ينقل إلا ما اتصل بالأخبار وتعلق بالأيام والأنساب ، فلم أظفر بما أردت إلا عند أدباء الكتاب كالحسن بن وهب ، ومحمد بن الزيات » . وقال أيضاً : « رأيت أناساً يهرجون أشعار المولدين ويستسقطون من رواها ، ولم أر ذلك قط إلا فى رواية غير بصير بمجهر ما يروى ، ولو كان له بصير لعرف موضع الجيد عن كان ، وفى أى زمان كان » . وقال عبد القاهر فى دلائل الإعجاز : « روى أن عبيد الله بن عبد الله بن طاهر سأل البحرى عن مسلم وأبى نواس أيهما أشعر ؟ فقال أبو نواس . فقال : إن أبا العباس ثعلباً لا يوافق على هذا فقال : ليس هذا من شأن ثعلب وذويه من المتعاطين لعلم الشعر دون عمله ، إنما يعلم ذلك من دفع فى سلك طريق الشعر ومضايقه وانتهى إلى ضروراته »

ثم سلك ابن قتيبة المتوفى سنة ٢٧٦ هذا السلك فقال فى كتاب الشعراء : « ولم أسلك فيما ذكرته من شعر كل شاعر نختار إليه ، سبيل من قلد أو استحسن باستحسان غيره ، ولا نظرت إلى المتقدم منهم بعين الجلالة لتقدمه ، وإلى التأخر منهم

بعين الاحتقار لتأخره ، بل نظرت بعين العدل بين الفريقين وأعطيت كلاً حظّه ووفرت عليه حقه ؛ فإنى رأيت من علمائنا من يستجيد الشعر السخيف لتقدم قائله . ولم يقصر الله العلم بالشعر والبلاغة على زمن دون زمن ، ولا خص به قوماً دون قوم ، بل جعل ذلك مشتركاً مقسوماً بين عباده فى كل دهر ، وجعل كل قديم حديثاً فى عصره ، فقد كانت جرير والفرزدق والأخطل وأشائهم يمدون محدثين ؛ وكان عمرو بن العلاء يقول : لقد كثرت هذا المحدث وحسن حتى لقد هممت بروايته . ثم صار هؤلاء قدماء عندنا يبعد العهد منهم . وكذلك يكون من بعدهم لمن بعدنا ، كالخزيمى والمتابى والحسن بن هانئ وأشباهم . فكل من أتى بحسن من قول أو فعل ذكرناه وأثينا عليه ، ولم يضعه عندنا تأخر قائله أو فاعله ولا حدائنه سنه ، كما إن الردى ، إذا ورد علينا للمتقدم أو الشريف لم يرفع عندنا شرف صاحبه ولا تقدمه »

وأخذ مذهب التسوية بين القدامى والمحدثين يذيع على الأفواه وروى فى الكتب ، حتى شاع الترف والسرف والظرف فى حياة الناس فتفتنوا فى أساليب المبتس ، وتأنقوا فى أفانين الكلام ، واستحدثت المراقبون ألوان البديع ، وأخذ البيانيون يتقبون عن أنواعه فى عبقریات المولدين ، كما كان اللغويون والنحاة يتقبون عن شواهد اللغة والنحو فى كلام الجاهليين والمخضرمين ، فبان شأؤهم على المتقدمين فى هذا المضمار ، وأخذت سوقهم تنفق ، وكفهم ترجيح ، حتى ظهر فى العلماء من يتعصب لهم ويمزج بهم . وأشهر هؤلاء ابن الأثير ، فقد فاضل عنهم فى مواضع متفرقة من كتابه المثل السائر ، ومن ذلك قوله . « ولم أكن ممن أخذ بالتقليد والتسليم فى اتباع من قصر نظره على الشعر القديم ، إذ المراد من الشعر إنما هو إبداع المعنى الشريف فى اللفظ الجزل واللطيف ، ففى وجد ذلك فكل مكان خيمت فهو بابل . ولقد اكتفيت فى هذا بشعر أبى تمام جيب بن أوس ، وأبى عباد البحرى ، وأبى الطيب المتنبي ؛ وهؤلاء الشعراء هم لآل الشعر وعزّاء ومسناته ، الذين ظهر على أيديهم حسناته ومستحسناته . وقد ضمت أشعارهم غراية المحدثين إلى فصاحة القدماء ، وجمعت بين الأمثال السائرة وحكمة الحكماء » وقال فى موضع آخر : « إن فى الشعراء المتأخرين من فاق المتقدمين . والنسب أدانى إليه نظر

من صميم الحياة:

قصة أب...!

للاستاذ على الطنطاوى

[مهداة إلى أخى الأستاذ عبد النعم خلاف الذى لا يزال
يؤمن بالإنسان ... !] على .

دخل على أمس ، بعد ما انصرف كتاب المحكمة ، ولبست
معطفي لأخرج ، رجل كبير يسحب رجله سحبا لا يستطيع
أن يمشی من الضعف والكبر . فلم ، ووقف مستندا إلى
الكتب وقال :

إني داخل على الله ثم عليك^(١) ، أريد أن أسمع قصتي ،
ونعكم لى على من ظهني .
قلت : تفضل ، قلّ أسمع .

قال : على أن تأذن لى أن أقعد ، فوالله ما أطيق الوقوف .

(١) تمييز عامى لا بأس به ، وقد أبقينا على مثلها فى حديث الرجل

قلت : أقعد ، وهل منعمك أحد من أن تقعد ؟ أقعد يا أخى ،
فإن الحكومة ما وضعت فى دواوينها هذه الكراسى وهذه
الأرائك الفخمة إلا ليستريح عليها أمثالك من المراجعين الذين
لا يستطيعون الوقوف ، ما وضعها لتجعل من الديوان (قهوة)
يؤمها (البطالون ...) الفارغون ، ليستغل الموظف مجديهم عن
أصحاب الماملات ... ويضاحكهم ويسافهم الشاى والربطات ،
والناس قيام ينتظرون لفئة أو نظرة من ال (بك) !
لا . اسنا زريدها (فارسية) كسروية فى المحكمة الشرعية ،
فأقعد مستريحا فانه كرسى الدولة ، ليس كرسى أبى ولا جدى ،
وقل ما تريد ...

قال : أحب أن أقص القصة من أولها ، فأرجو أن يسمنى
صبرك ، ولا يضق بى صدرك ، وأنا رجل لا أحسن الكلام
من أيام شبابه ، فكيف بى الآن وقد بلغت هذه السن ، ونزلت
على المصائب ، وركبتنى الأمراض ... ولكنى أحسن الصدق
ولا أقول إلا حقا ...

كنت فى شبابه رجلا مستورا أعبدو من بيتى فى حارة
(كذا) على دكانى التى أبيع فيه الفجل والباذنجان والنب ،

كالخمرى القيروانى حين أشار إلى ذلك فى زهر الآداب وروى
عن الحاتمى قوله : « مثل القصيدة مثل الإنسان فى اتصال بعض
أعضائه ببعض ، ففى انفصل واحد عن الآخر وبأنه فى صحة التركيب
غادر الجسم ذا عاهة تتخون محاسنه وتمتئ معاله . وقد وجدت
حذاق المتقدمين وأرباب الصناعة من المحدثين يحترسون فى مثل هذا
الحال احتراسا يجنبهم شواهد النقصان ، ويقف منهم على عجة
الاحسان ، حتى يقع الاتصال ويؤمن الانفصال وتأتى القصيدة
فى تناسب صدورها وأعجازها ، وانتظام نسيبها بمدحها ، كالرسالة
البليغة والخطبة الوجزة لا ينفصل جزء منها من جزء . وهذا
مذهب اختص به المحدثون لتوقد خواطرم ولطف أفكارم ،
واعتمادهم البديع وأغانيتهم فى أشعارهم » ؛ ولكنهم لم ييسطوا هذا
الرأى ولم يطبقوه فيما طالعوه من النقد والموازنة .

محمد بن الزيات

(الكلام بنية)

الاجتهاد دون التقليد ، أن جريرا والفرزدق والأخطل أشعر ممن
تقدم من شعراء الجاهلية ، وبينهم وبين أولئك فرق بعيد . وإذا
استفتيت قلت إن أبا تمام والبحرئى والمتنبئ أشعر من الثلاثة
الذكورين ، وليس عندى أشعر منهم فى الجاهلية ولا فى
الإسلام ... وإذا أنصف الناظر وترك التحامل ثم ترك التقليد
عرف أن حرف اليم وحرف اللام من شعر أبى الطيب المتنبئ قد
ضمنا من الجيد النادر ما لم يتضمنه شعر أحد الفحول من شعراء
العرب » .

فما تقدم نستخلص أن علماء اللغة والنحو والبيان لم ينظروا
إلى القصيدة باعتبارها كلاً تتساقط أجزاؤه إلى غرض واحد ،
ولما نظروا إلى ما تشتمل عليه أبياتها من غريب الكلم أو أصيل
التراكيب أو عسنت اللفظ ، وجعلوا ذلك سبب التفضيل وعلّة
الاختيار وأساس الحكم . وقلّ منهم من فطن إلى وحدة . القصيدة

ويلع سن المدرسة ، فقالت أمه : إن الولد قد كبر فإذا صنع به ؟
قلت : آخذه إلى دكان فيتسلى ويتعلم الصنعة .

قالت : أليكون خضرياً ؟

قلت : ولم لا ؟ أيترفع عن مهنة أبيه ؟

قالت : لا والله العظيم ! لا بد أن ندخله المدرسة مثل عصمه
ابن جارنا سموحي بك . أريد أن يصير (مأموراً) في
الحكومة فيليبس (البذلة) والطربوش مثل الأفندية ...

وأصرت إصراراً عجيباً ، فصارتها ، وأدخلته المدرسة ،
وصرت أقطع عن ممي وأقدم له ثمن كتبه . فكان الأول في
صفه ، فأحبه معلموه وقدروه وقدموه ...

ونجح في الامتحان ، ونال الشهادة الابتدائية . فقلت لها :
يا امرأة ! لقد نال إبراهيم الشهادة ، فحببنا ذلك وحسبه
وإدخل الدكان .

قالت يوه ! ويل على الدكان ... أضيع مستقبله ودراسته ؟ !
لا بد من إدخاله المدرسة الثانوية .

قلت : يا امرأة ! من علمك هذه السكيات ؟ ما مستقبله
ودراسته ؟ أيترفع عن مهنة أبيه وجده ؟ قالت : أما سمعت
جارنا أم عصمة كيف تريد أن تحافظ على مستقبل ابنها
ودراسته ؟ قلت : يا امرأة ، أترك البكوات ... نحن جماعه عوام
مستورون بالبركة ، فما لنا وتقليد من ليسوا أمثالنا ؟

فولدت وصاحت : ودخل الولد الثانوية ، وازدادت التكاليف
فكنت أقدمها راضياً ... ونال البكالوريا .

قلت : وهل بقي شيء ؟

قال الولد : نعم يا بابا . أريد أن أذهب إلى أوروبا

قلت : أوروبا ؟ وما أوروبا هذه ؟ !

قال : إلى باريس ...

قلت : أعوذ بالله ! تذهب إلى بلاد الكفار ؟ والله العظيم
إن هذا لا يكون !

وأصر وأصررت وناصرتها أمه ، فلما رأنتي لا ألين ، باعت
سوارى عرسها وأقراطها ، وذلك كل ما لها من حلي اتخذتها
عدة على الدهر ، ودفعت ثمنها إليه فصار على الزعم مئى !

وغضبت عليه وقاطمته مدة ، فلم أرد على كتبه ، ثم رق قلبي
وأنت تعلم ما قلب الوالد ؟ وصرت أكاثبه وأسأله عما يريد ...
فكان يطلب دائماً . . .

وما يكون من خُضر الموسم وتمراته ، فأريح قروناً معدودات
أشترى بها خبزي ولحى ، وآخذ ما فضل عندي من الخضر
فيطبخه (أهل البيت ^(١)) ونأكله وننام حامدين ربنا على نعمائه ،
لا نحمل همّاً ولا نفكر في غدٍ ، ولا صلة لنا بالناس ولا بالحكومة ،
ولا نطالب أحداً بشيء ولا يطلب منا شيئاً . ولم أكن متعلماً
ولا قعدت في مدرسة ، ولكنني كنت أعرف كيف أصلى
فرضي ، وأحسب دراهمي ... ولقد عشت هذا العمر كله ولم أغش
ولم أسرق ولم أربح إلا الربح الحلال ، وما كان بنفس حياتي
إلا أنه ليس لي ولد ، فحربنا الوسائل وسألنا القابلات ولم يكن
في حارتنا طبيب ولم نخرج إليه . فقد كان لنا في طَبِّ (حُسُورِ
الطار) وزهوراته وحشائشه ما يغنيننا عن الطبيب والعيدلي .
وإذا احتجنا إلى خلع ضرر فنعندنا الحلاق ، أما أمراض النساء
فردّ أمرها إلى القابلة ، ورحم الله أم عبد النافع قابلة الحارة ،
فقد نشت أربعين سنة تولد الحاملات ولم تكن تقرأ ولا تكتب .
أقول إنا سألنا القابلات والمجائز فوسفن لنا الوصفات
فأخذناها ، وقصدنا المشايخ فكتبوا لنا التأمم فملقناها ، فلم
نستفد شيئاً ؟ فلم يبق إلا أن ننظر أول جمعة في رجب لنفصد (جامع
الحنابلة) ^(٢) ، فلما جاءت بعثت (أهل البيت) فقرعت حنقة
الباب وطلبت حاجتها فنالت طلبها ^(٣) ... وحملت ...

وصرت أقوم عنها بالتفيل من أعمال المنزل لأريحها خشية
أن تسقط حملها وأكرمها وأدللها . وصرنا نعد الأيام والساعات
حتى كانت ليلة الخامس فسمهرت الليل كله أرق الوليد ، فلما
ابتلع الفجر سمعت الصنجة وقالت (أم عبد النافع) : البشارة
يا أبا إبراهيم ! جاء الصبي .

ولم أكن أملك إلا ريالاً مجيدياً واحداً فدفعته إليها .
وقلبنا الصبي في فرش الدلال ، إن ضحك نضحك لنا الحياة ،
وإن بكى تزلزلت لبكائه الدار ، وإن مرض أسودت أيامنا وتنقص
عيشنا . وكلما أصبعا كان لنا عيد ، وكلما نطق بكلمة جدت
لنا فرحة ، وصار إن طلب شيئاً بذلنا في إجابة مطلبه الروح ...

(١) كذلك يكنى الشاميون عن الزوجة إل اليوم على عادة العرب
من كراهية التصريح بذكرها .

(٢) في الصالحية على سفح جبل قاسيون وكان يسمى دير الحنابلة
وكان قائماً قبل أن يبنى آل قدامة في الصالحية من نحو ثمانية سنة .

(٣) خزانة دمشقية وثنية كان أستاذنا الشيخ بهجة البيطار يشدد
الحلة عليها كل سنة .

الله ، فاشتغلت غسالة للناس ، وخادمة في البيوت ، وشربت كأس الذل حتى الثمالة

ولما خرجت من السجن قال لي رجل من جيراننا : أرايت ولدك ؟ قلت : ولدي ؟ ! بشرك الله بالخير . أين هو ؟ قال : ألا تدري يا رجل أم أنت تتجاهل ؟ هو موظف كبير في الحكومة ويسكن مع زوجته الفرنسية داراً نفقة في الحى الجديد

وحملت نفسي وأخذت أمه وذهبتا إليه ، وما لنا أمنيّة في الميئش إلا أن نمانقه كما كنا نمانقه صغيراً ، ونضمه إلى صدورنا ونشبع قلوبنا منه بمد هذا النياب الطويل . فلما قرعنا الباب ، فتحت الخادمة ، فلما رأتنا استأزت من هيتنا ، وقالت : ماذا تريدون ؟ قلنا : نريد ابراهيم . قالت : إن البك لا يقابل الغرباء في داره ، إذهبوا إلى الديوان . قلت : غرباء يا قليلة الأدب ؟ أنا أبوه . وهذه أمه .

وسمع ضجعتنا نخرج ، وقال : ما هذا ؟ وخرجت وراءه امرأة فرنسية جميلة

فلما رآته أمه بكّت وقالت : ابراهيم حبيبي ؟ ومدّت يديها وهمت بالقاء نفسها عليه ، فتخلّى عنها ونفض مامسته من ثوبه وقال لزوجته كلمة بالفرنساوى ، سألتنا بمد عن معناها فقلنا أن معناها (مجانين) !

ودخل وأمر الخادم أن تطردنا ... فطردتنا يا سيدى من دار ولدنا !

وما زلت أتبعه حتى علقت به مرة فهددنى بالقتل إذا ذكرت لأحد أنى أبوه وقال لي : ما ذا تريد أيتها الرجل ؟ دراهم ؟ أنا أعمل لك راتباً بشرط ألا تزورنى ولا تقول إنك أبى ! !

ورفضت يا سيدى الراتب وعدت أستجدى الناس ، وعادت أمه تفضل وتخدم حتى عجّزنا وأقعدنا الكبر والمرض فجئت أشكو إليك فماذا نصنع ؟

فقلت للرجل : خبرنى أولاً ما اسم ابنك هذا وما هى وظيفته ؟

فنظر إلى عاتياً وقال : أحب أن يقتلنى ؟ !

قلت : إن الحكم لا يكون إلا بمد دعوى ، والدعوى لا تكون إلا بمد كرامة .

قال : إذن أشكو شكائى لله .

وقام يجرّ رجله يائساً ... حتى خرج ولم يعد !

على الظنطارى

ارسل لي عشرين ليرة ... ارسل لي ثلاثين ... فكنت أبقي أنا وأمّه ليالى يطولها على الخبز القفار وأرسل إليّ ما يطلب ! وكان رفاقه يبيحثون في الصيف وهو لا يجيئ معهم ، فادعوا . فيمتدرون بكثرة الدروس ، وأنه لا يجب أن يقطع وقته بالأسفار ! ثم ارتقى فصار يطلب مئة ليرة . . وزاد به الأمر آخر مرة فطلب ثلاثمئة !

تصور يا سيدى ما ثلاثمئة ليرة بالنسبة لخضرى تجارته كلها لا يساوى ثمنها عشرين ليرة ، وربحه في اليوم دون الليرة الواحدة ؟ ويا ليت كان يصل إليها في تلك الأيام التى رخصت فيها الأسعار ، وقيل العمل ، وفشت البطالة ، ثم إنه إذا مرض أو اعتل علة ، بات هو وزوجته على الطوى ... فكنتيت إليه بعبجزي ونصحته ألا يحاول تقليد رفاقه ، فإن أهلهم موسرون ومحن ققراء فكان جوابه رقية مستعجلة بطلب المال حالا !

ولأنك لتعجب يا سيدى إذا قلت لك إنى لم أتلّق رقية قبلها في عمري . فلما قرع موزع البريد الباب ودفعها إلى ، وأخذ إليها يدي فطبع بها في دفتري ، انخرطت كبدي من الخوف ، وحسبتها دعوة من المحكمة ، وتوسلت إليه وبكيت ، فضحك للمعون منى وانصرف عني ، وبقنا بشر ليلة ما ندرى ما إذا نصنع ، ولا نعرف القراءة فنقرأ ما في هذه الورقة الصفراء ، حتى أصبح الله بالصباح ولم يمتض لنا جفن ، وخرجت لصلاة الفداة فدفعها لجارنا عبده أفندى ققراها وأخبرنى الخبر ، ونسحنى أن أرسل المبلغ ، فلعل الولد في ورطة وهو محتاج إليه !

فبعت دارى بنصف ثمنها ، أسمع يا سيدى ؟ بعت الدار بمئتي ليرة ، وهى كل ما أملك في هذه الدنيا ، واستدنت الباقي من مراب يهودى دلونى عليه ربا تسعة قروش عن كل ليرة في الشهر ، أى أن المئة نصير في آخر السنة مئتين وثمانية ! وبعت بذلك إليه وخبرته أنى قد أقلست !

وانقطعت عني كتبه بمد ذلك ثلاث سنوات ، ولم يجب على السيل من الرسائل التى بعت بها إليه ! !

وصر على سفره سبع سنين كوامل لم أر وجهه فيها ، وبقيت بلا دار ، ولا حقنى الرابى بالدين ، فمجزت عن قضائه ، فأقام على الدعوى ، وناصرته الحكومة على لأنه أبرز أوراقاً لم أدر ما هى فسألونى : أأنت وضعت بصمة اصبعك في هذه الأوراق ؟

قلت : نعم . فحكّموا على بأن أعطيه ما يريد وإلا فالجس . وحُبست يا سيدى . نعم حبست وبقيت (المرأة) وليس لها إلا

شريعة الكمال والخلود...

للأستاذ حسن أحمد الخطيب

(تمة ما نشر في العدد الماضي)

بيننا في مقالنا السابق كمال الشريعة الإسلامية وسمة مباحثها وعدالة أحكامها ، ونفينا عنها الشبهة الأولى التي وجهت إليها ، وهي قصورها ، وأثبتنا وفاءها بمحاجات الأمم ومطالبها في كل عصر بما فيها من نصوص محكمة ، وقواعد سامية ، وأصول على وجه الدهر قائمة

وفي هذا المقال ننظر في الشبهة الثانية ، وهي أن العقوبات التي قدرتها الشريعة في الحدود قاسية ، بل أسرف بعض الغالين فقال : إنها وحشية لا تتفق مع روح المدنية : فقد حكمت بـرحم الزاني إذا كان كان عصماً ، وبجلد غير المحصن مائة جلدة ، وقضت بقطع يد السارق ، وبجلد شارب الخمر والقاذف ثمانين جلدة .

ولاحض هذه الحجة وإزاحة تلك الشبهة نقول : إن جميع الشرائع والقوانين السماوية والوضعية ترى في غايتها إلى المحافظة على الضرورات الخمس : النفس والمقل والمال والنسل والدين ، إذ يترتب على التفريط فيها والاعتماد عليها التنازع والتظالم وسفك الدماء وفقد الأمن في الأنفس والأموال والأعراض ، وانتشار الفاسد والشرور

ولكن القوانين الوضعية - وبخاصة القوانين الأوربية -
تجافت عن المحجة ، وحادت عن الجادة ، وتنكبت الصراط
السوى ، فلم تستطع المحافظة عليها بما يقطع دابر الفساد ، وذلك
لأنها لم تحرم الزنا إلا فى حالات معينة ، وأباحته عند الرضا فى
أكثر الحالات محتجة بالمحافظة على الحرية الشخصية ، فكانت
عاقبة ذلك كثرة اللقطاء الذين حرّموا تربية الآباء وشققتم
وانتشار الأمراض السرية التى تقتك بالصحة فتكا ذريماً ،
والإحجام عن الزواج الذى ترتب عليه بقاء كثير من النساء فى
حالة من المسكنة والبؤس والتمس والشقاء . وفى الحالة المينة التى
حرمت فيها الزنا لم تقرر إلا أسير العقوبات ، فظلت الحال على
ما هى عليه من انتشار البغاء وتمكن الشر والفساد

أما الاحتجاج بالحرية الشخصية فردود ، فإن من القواعد
العلمية أن للإنسان مطلق الحرية الشخصية إلا فيما يعود بالضرر
على نفسه أو على غيره . وقد ثبت بالتجربة والملاحظة أن الزنا
ضار بالزائنين صحيا وأديا ، ثم يتعدى الضرر منهما إلى غيرها من
أسرتهما ، وهو تدنسهما بفضيحة الجناية على الأعراض ، وهي
عند من لم تمسح طبائعهم لا تقل ضررا عن التعدي على الأنفس
بالقتل ، ولهذا ترى الأفراد في الأمم حتى اليوم - خصوصا
في الأمم الشرقية ومنها مصر - يحفظهم دافع الشرف إلى
الانتقام لأعراضهم ، وبذلك كثرت جرائم القتل من أجل الزنا .
كذلك أباحت هذه القوانين الغريبة تعاظم السكرات بمحجة
الحرية الشخصية ، ومادروا أن هذه الحرية قاتلة بشهادة الأطباء
الذين قرروا ضررها وإيذاءها للجسم وتأثيرها في الكبد .

هذا إلى إضاعتها للمال في غير مصلحة ولا فائدة محققة ،
وجنائيتها على العقل ، وذلك شرعظيم قد يؤدي إلى مفسدة كبرى ؛
فقد يقتل السكر ، وقد يهجر زوجه وولده ويحرب بيته ، وقد
يخنى حتى على عرضه . وليس أدل على ذلك مما قرأناه في الصحف
أن رجلا مدنا هجرته زوجه لذلك ، فطأ في غيبة عقله
وضياع رشده على عرض ابنته الصغيرة ، ثم تمدى أيضا على عرض
ابنه الذي لم يتجاوز إحدى عشرة سنة .

هاتان جريمتان متاصلتان في نفوس البشر لأنهما صادرتان
عن جيلة تزين للناس حب الشهوات . وقد رأيت أنهما مصدران
لكثير من الشرور والآثام والفاصد التي تنخر عظام الأمم ،
وتدع المجتمع سقياً بالأوصاب والعلل الاجتماعية ، مهدداً بالانحلال
والفناء .

أفترى مع هذا أن عقوبة الحبس أو التفريم زاجرة أو رادعة أو متكافئة مع الآثار السيئة والمواقب الوييلة التي أسلفنا ذكرها ؟ لا شيء من ذلك يكون رادعا ، أو يكون من شأنه اجتثاث هذه الجرائم فلم يبق إلا أن تكون العقوبة بدنية لأنها أنفذ في النفس أثرا ، وأشد وقعا ، وأبلغ في زجر الجانين وردع غيرهم وأدنى إلى إصلاح النفوس وتطهير القلوب .

بقيت السرقة والقانون الأوربي يعاقب عليها كما تعاقب
الشريعة الإسلامية ، غير أن العقوبة في القانون الأول بغير
القطع كالجنس ، وفي الشريعة الإسلامية بقطع اليد .

بيت الله ، وفرض الضرائب غير المشروعة عليهم . ويرجع الفضل في ذلك كله إلى بقظة رجال الحكومة العربية السعودية وضربهم على أيدي العابثين بأشد العقوبات كقطع يد السارق ، وقطع أيدي وأرجل قطاع الطريق من خلاف . وبما يدعو إلى تمام الرضا والإعجاب أن تنفيذ العقوبة مرة واحدة كاف غالباً في عدم تكرار وقوع الجريمة التي تستوجبها .

ذلك والشرع الإسلامي الحكيم لم يحدد العقوبات إلا في أمهات الجرائم وكبائر المعاصي ، وهي التي يضطرب لها حبل الجماعات وتشق بها الأمم ، وهي في خمسة مواطن :

١ - في الذين يحاربون الله ورسوله ويسمون في الأرض فساداً ، وهم قطاع الطريق .

٢ - والذين يقتلون النفس بغير حق

٣ - والذين يرمون المحصنات الفاحشات

٤ - والزانية والزاني

٥ - والسارق والسارقة .

وما عدا ذلك من الجرائم لم يحدد العقوبات فيها ، بل ترك للحكام وأهل الرأي من العلماء والمجاهدين أمرها ليلاحظوا ملابسات الجريمة وحالة المجرم ، وما يناسب البيئة ويتفق مع أحوال الأمة في مختلف عصورها ، وذلك ما أسلفنا شرحه في مبحث التعزير .

وكان من حكمة الله - جل شأنه - ورحمته بالناس أنه بين لهم العقوبات في المواضع الخمسة السابقة ، إذ لو وكل إلى عقولهم استنباطها - وهي جد خطيرة - لذهبت بهم الآراء كل مذهب ولعظم الاختلاف واشتد الخطب ، فكفاهم أرخم الراحمين وأحكم الحاكمين مثوبة ذلك ، وتولى بمله وحكمته ورحمته تقديرها ، ورتب على كل جنائية ما يناسبها من العقوبة ويليق بها من النكال

على أنه لم يفت الشارع أن العقوبات في الحدود بدنية ، وأن بعضها - لعظم الجرم - شديد كما في الزنا ، وأن الخطأ إذا تبين بعد تنفيذها جسيم ، ولذلك احتاط لها عند إثبات أسبابها وتحقيق ما يرجعها ، ومن ذلك درء الحدود بالشبهات حتى صار قاعدة من قواعد الفقه الإسلامي ، والأصل في تقريرها ما أخرجه الترمذي والحاكم من حديث عائشة : « أدرءوا الحدود عن المسلمين ما استطعتم ، فإن وجدتم للمسلم غرضاً غفلوا سبيله ، فإن الإمام

وحكم الشريعة أولى بالاتباع وأحق بالمراعاة وأجدر بالتقدير فإن السارق يأخذ خفية ويمتدئ على صاحب المال في غفلته ، فهو جبان في اعتدائه ، نذل في خديعته ، يستلب منه أعز شيء لديه بعد حياته وعرضه ، وقد يرتكب جريمة القتل مع السرقة ، بل كثيراً ما تقع هذه الجريمة كوسيلة يتذرع بها إلى إتمام سرقة أو للفرار من تبعاتها ، فيقتل من غير تفريق ولا تمييز ، حتى الطفل في مهاده ، والشيخ الهرم في فراشه .

فإذا كانت عقوبة السارق - وهو الذي يهدد المجتمع بأمر السلحة وأخسها - هي الحبس ، فهل ينزجر بها ويرتدع ؟ وهل تؤثر فيمن يخدمهم أنفسهم بارتكاب هذه الجريمة ؟ وهل يتحقق بذلك الأمن على النفوس والأموال ؟ كلا ، ولهذا نرى السرقات لا تقل ولا تنقطع ، بل تراها تكثر في مضاعفة وازدياد لأن العقوبة غير زاجرة ، ومن ثم نرى اللصوص في هذا العصر الذي يزعم قاده أن قطع اليد لا يتفق مع روح المدنية - ينظمون أنفسهم ، ويكونون عصابات قوية مسلحة كأنها حكومة داخل حكومة ، لا يبالون الأموال ولا الأرواح ، كما نشاهد ذلك في الولايات المتحدة وغيرها .

ولو كانت العقوبة بدنية في مثل هذه الجرائم المهددة للأمن المنيعة للشر والفساد ، القاضية على راحة المجتمع وطمانينته لا نحسم الشر من أصله ، ولقلت هذه الجرائم ، واسلم المجتمع من رجزها وتطهر من رجسها - كما نشاهد آثار ذلك اليوم في البلاد الحجازية في عهد حكومتها السعودية ، وقد كانت من قبل ملوثة الأمن لا يطمئن فيها مقيم ولا ظاعن على نفسه ولا على ماله .

وقد جاء في تقرير بعثة الشرف المصرية الوفدة إلى الحجاز في سنة ١٣٥٥ - الهجرة ما يؤيد ما ذهبنا إليه من أن تنفيذ حدود الله تعالى كغليل باستتباب الأمن وراحة البلاد ، وقاطع لدابر الفساد ، وأن تنفيذ أحكام شريعته يفضي إلى خير العواقب ، ويؤتي أطيب الثمرات - قالت البعثة في هذا التقرير :

« لا يفوتنا أن نذكر مع الإعجاب حالة الأمن في تلك البلاد - نمنى بلاد الحجاز - فإن الأمن هناك مستتب موطن الأركان في كل مكان ، وبخاصة في الطرق المؤدية إلى مكة المكرمة وإلى مرفات وإلى المدينة المنورة ، مع كثرة القبائل الضاربة في جوانبها ، وقد كانت من قبل مصدراً للسلب والاعتداء على حجاج

تاريخ جحا...

للأستاذ كامل كيلاني

—»»»»»—

٢ - مبريث خرافة :

كان « خرافة » فيما يقول المفضل الضبي في أمثاله - معاصراً للنبي ، وقد حدثه ببعض أحاديثه فأعجب بها ، كان يحدث الناس أحاديث طريفة شائقة ، منها الحديث التالي :

خرج « خرافة » - ذات ليلة - فلقى ثلاثة من الجن فسبوه (أى : أسروه) فقال أحدهم : « معفو عنه » وقال الثاني : « نقتله » ، وقال الثالث : نستعبده (أى : نجعله عبداً لنا) .
فيبيناهم يتشاورون -- فى أمره - إذ ورد عليهم رجل ، فقال « السلام عليكم » فقالوا « وعليك السلام » قال « وما أنتم ؟ » قالوا : « نفر (أى : جماعة) من الجن أمرنا هذا الرجل ، فنحن نأتمر فى أمره »

فقال : « إن حدثتكم حديثاً عجيباً أنشركوننى فيه ؟ » قالوا : « نعم » قال :

« إني كنت ذا نعمة ، فزالت وركبني دين ، فخرجت هارباً ، فأصابني عطش شديد ، فسرت إلى بئر ، فزلت لأشرب ، فصاح بي صائح من البئر ، فخرجت منها ولم أشرب .

فغلبني العطش فعدت ، فصاح بي ، ثم عدت الثالثة فشربت ولم ألتفت إليه فقال : التهم إن كان رجلاً فخوله امرأة ، وإن كانت امرأة فحولها رجلاً .

فاذا أنا امرأة .

فأتيت مدينة فتزوجني رجل ، فولدت منه ولدين ، ثم عدت إلى بلدي فمرت بالبئر التي شربت منها ، فصاح بي - كما صاح في الأول - فشربت ولم ألتفت إليه . فدعا - كالأول فعدت رجلاً كما كنت .

ثم عدت إلى بلدي فتزوجت امرأة فولدت منها ولدين .

فلى اثنان من ظهري واثنان من بطني .

فقالوا له : « إن هذا لعجيب ، أنت شريكنا . »

فيبيناهم يتشاورون إذ ورد عليهم ثور يطير (أى : يسرع في سيره) ، فلما جاوزه ، إذا رجل - بيده خشبة - وهو يحفر في أثره (أى : يجرى خلفه) ، فوقف وسلم ، فردوا عليه مثل رددهم على صاحبهم .

١ - فرافة ومحواله :

منذ خمسة عشر قرناً ، تنقص بضعة عقود - أعني تنقص عشرات قليلة من السنين - ولد « خرافة » ذلكم القاص العربي المخضرم البار ، الذى عاش فى العصرين : الجاهلى والإسلامى . وقد عاصر « خرافة » - فىمن عاصر - جحوان الصحابي : جد « أبى الفصن عبد الله دجين بن ثابت » الملقب بجحا : شيخ الفكاكة الشرقية الباسمة الساحرة ، ورمز الدعاية الفلسفية المرحمة الساخرة .

وقد كانت « خرافة » - فيما يقول عارفوه - طراداً وصافاً ، بارع المقال ، رائع الخيال ، يروى للناس عجائب من أخبار الغرائب والجن وطرائفهم وملحهم ، ويقص عليهم من ذلكم غرائب معجبة يزعم لمعاصريه أنها حدثت له .

أن يخطئ فى العفو خير من أن يخطئ فى العقوبة » ، وروى عنه صلى الله عليه وسلم : « ادفعوا الحدود ما وجدتم لها مدفعاً » : بذلك البيان الذى ورد فى هذا البحث يقتنع كل منصف بأن العقوبات التى قدرها الشارع فى الحدود قد دعت إليها الحكمة واقتضتها مصلحة الأفراد وسعادة الجماعات وسلامة الأمم ، وبهذه الأحكام التى بينا لك وجوه المصلحة والنفع فيها تجلت لك حكمة الشرع الإسلامى فيما شرعه من الحدود ، ووضح لك أنها - دون سواها - هى التى تقررها المصالح وتدفع بها الآثام والمفاسد . وبذلك ثبت كمال هذه الشريعة وسمتها وعدالة أحكامها ، وأنها بما قامت عليه من أصول وقواعد ، وبما تنفذ به من الأحكام الاجتهادية - صالحة على الدوام لكل أمة فى أى عصر ، تقي بحاجتها ومطالبها وتساير ما يطرأ عليها من مختلف التطور والأحوال .

حسن أحمد الخطيب

راجع القياس فى المعصر الإسلامى لابن تيمية وبن القيم ص ١٥٠ من الطبعة الثانية

فقال : إن حدثتكم بمحدث أعجب من هذا أتشر كونى فيه ؟
قالوا : « نعم »

قال : « كان لى عم ، وكان موسراً ، وكانت له ابنة جميلة ،
وكننا سبعة إخوة . وكان لى عجل يريه ، فانقلت .

فقال : « أياكم رده لى ، فابنتى له . »

فأخذت خشبى هذه واترت ثم حفزت فى أثره — وأنا
غلام — فلا أنا ألحقه ، ولا هو يكل . »

فقالوا : إن هذا لعجيب . فأتت شريكنا »

فبينما يتشاورون إذورد عليهم رجل على فرس أنثى ، وخلفه
غلام على فرس ذكر . فلم — كما سلم صاحباه — فردوا عليه
كردم على صاحبيه . فسألهم فأخبروه الخبر .

فقال : إن حدثتكم بمحدث أغرب من هذا أتشر كونى-
فيه ؟ « فقالوا : « نعم » وهذا تحدثنا الأسطورة أن الرجل أخبرهم
أن الفرس الأنثى هو أمة ، وأن الفرس الآخر هو عبد من
الأشرار ، وأنها ائتمرا به ليسجراه ، فيصفو لها الجو .

ثم قال للفرس الأنثى التى تحته : « أكذلك ؟ »

فقال — برأسها — « نعم » .

وأشار إلى الفرس الذكر الذى تحت غلامه : « أهكذا »

فقال — برأسه — « نعم »

قال : « فوجهت بنلاى هذا الراكب — ذات يوم — فى
بعض حاجاتى ، فحبسته أوى عندها . فأغنى . فرأى فى منامه كأنها
صاحت صيحة ، فإذا هى بجرذ قد خرج .

فقال : « إسجد » فسجد

ثم قالت : « إكرب (أى : اقلب الأرض للحرث) . »
فكرب .

ثم قالت : « إدرس » فدرس .

ثم دعت برحى فطلحت قدح سويق — (والسويق كما
تملون : هو الناعم من دقيق الحنطة والشمير) . فأتت به الغلام ،
وقالت له : اتت به مولاك فأتانى به .

فاحتلت عليهما حتى سقيتهما القدح ، فإذا هى فرس أنثى ، وإذا
هو فرس ذكر قال « أكذلك ؟ »

قالت الفرس الأنثى — برأسها — « نعم »

وقال الفرس الذكر — برأسه — « نعم »

فقالوا : « إن هذا أعجب شئ سمناه ، أنت شريكنا . »
فأجمع رأيهم فاعتقوا « خرافة » .

٣ — بعد موت خرافة :

وهكذا أصبح كل حديث طريف تسترعى الأسماع غرابته ،
وتبهج النفوس براعته ، ينسب إلى « خرافة » حتى يومنا هذا ،
وأصبحت كلمة « خرافة » مرادفة لكل حديث خيالى لا حقيقة
له . وكاد ينسى الناس أن « خرافة » علم على شخص بعينه ،
عرف الناس وعرفوه ، وألقاهم وألقوه .

ثم مضى القرن الأول ، ومضى معه « خرافة » ومعاصروه ،
وانطوى بانطوائه يارع حدث (أى : حسن الحديث) ، لم يبق
لنا — من روائحه المستفيضة — إلا سطور ، كأنما بقيت على
الدهر ، وغالبت أحداثه ، لتشعرنا بمقدار ما منى به تاريخ القصص
العربى من خسارة ، بفقدان أمثال هذه الكنوز الفكرية التى
لا تموض .

٤ — مجمل العربى :

ثم جاء القرن الثانى ، ومعه هدية من أنفس الهدايا الفنية التى
يمتريها عالم الفكاهة والروح ، فكان من مولوديه شيخ السخرية
العربية ، وإمام الفكاهة الشرقية : « أبو الفصن عبد الله دجين
بن ثابت » الملقب بجحا .

وقد نشأ السيد جحا فى « الكوفة » ورأى — فيمن
رآه — من أفذاذ معاصريه « أبا مسلم الخراسانى »
وكانت أم « جحا » تخدم أم سليم بنت ملحان : والدة مالك
بن أنس : راوية الحديث المعروف .

وقد لقي السيد جحا من التقدير والإعجاب فى القرن الثانى
من الهجرة مثل ما لقي سابقه « خرافة » من قبل . ولم يقل شأنه
عن صاحبه : تقديراً وإعجاباً ، ونباهة ذكر ، وبعد صيت .
وأعجب الناس بأسلوبه السهل المتنع فى فهم الحياة كما أعجبوا

بما سمعوا به من طرائف وملح .
واشتد به إعجابهم فخلعوا لقبه كما خلعوا لقب سابقه « خرافة »
من قبل — على كل عجيب من القول وطريف من الحديث .
وأصبح للقصص الجحدوى خصائصه وميزاته ، كما أصبح
للقصص الخرافى من قبله — بدائمه وخيالاته .

٧ - الباطشاه :

ولقى « نصر الدين » — فيمن لقي — الباطش السفاح
« تيمورلنك » كما لقي « أبو النسن ججا » — فى عصره —
الباطش السفاح : « أبا مسلم الخرساني »

وهكذا عاش كلاهما فى عصر مضطرب ، وعاصر كلاهما —
فيمن عاصر — قائدًا سفاكًا ، متمطشًا للدماء ، باطشًا بالآقوياء
والضمفاء .

٨ - الجهمواه :

وذاع أمر الأستاذ « نصر الدين » ، وراجت دعاياته ، ولقى
من الحظ مثلما لقي أصحابه : « خرافة » و « ججا » من قبل .
ولما كان لقب أستاذ بالتركية هو لفظ « خوجة » ، حوله
النقلة إلى ججا لتقارب اللفظين ونشابه الرجلين ، وقد كدنا
نقول : تطابق الشخصيتين .

وما لبث الأستاذ « نصر الدين » أن استأثر — بدموته —
بقلب ججا وكاد يستأثر بكل طرائفه وملحه فلا يبقى له منها شيئًا
جل أو حقر .

وأعلنت بعض المجلات مكافأة لمن يبعث إليها بطريقة مروية
عن الأستاذ « نصر الدين » أو « نصر الدين خوجة » أو ججا
التركي . فراح الناس ينقبون وينفرون على نفائس الملح حتى نسبوا
إليه جمهرة من الطرائف العربية وغيرها ، فلم ينبج من غاراتهم :
كتاب كايلا ودمنة فى الشرق ، ولا قصص « بوكاتشو » فى
الغرب .

ثم ما لبثت الأمم أن تنازعت كثيرًا من القصص الجهموى
نصًا ومزيجًا وناقصًا ووافيًا ، وأمينًا ومحرّفًا ، ومبتدعًا ومشوهًا ،
وأسندته كل أمة إلى ججائها .

لعل كيمنى

٥ - النسن الجهموى :

واشتد إعجاب بعض الناس به فأطلقه على ولده ، واذن آخرون
فأضافوا إلى طرائفه كثيرًا من مخترعاتهم وفنون مبتدعاتهم ، وهكذا
صنعوا بألف ليلة التى أضافوا إليها جمهرة من طرائفه كما أضافوا
إليه جمهرة من قصصها ، حتى تمذر التميز بين الأصول الجهموية ،
والمحاكاة لأروية . ولا سمى بعد أن اختلطت بفكاهات « أبي العيلاء »
و « الشعبي » و « أبي دلامة » و « أشعب » و « الفاضلى »
و « أبي العنيس » و « البهلول » و « الجاز » و « الجحدوى »
ومن إليهم من أعلام الدعاية العربية ، ثم زاد عليها التزديدون
جمهرة من فكاهات الحق والمغفلين والطفيليين من أمثال
« هبنقة »^(١) و « فند »^(٢) و طفيل^(٣) وأضرابهم .

فتجمعت أشقاتهم فى واحد — إلا يكنهم أمة فيكاد

وهكذا أسند الناس إلى ججا كل طريف من الملح وعجيب ،
فكاد يصبح — كما أصبح خرافة — علمًا على فن بعينه من
فنون القول بعد أن كان علمًا على شخص بعينه من أفذاذ الناس .

٦ - ججا التركى :

فلما جاء القرن الثامن الهجرى حمل ممة — فيمن حمل —
علمًا آخر من أعلام الفكاهة الشرقية وإمامًا من أئمة الدعاية
التركية هو « الأستاذ نصر الدين »

ولد فى إحدى بلاد الأناضول ، وكانت « سيورى حصار »

(١) ثوب ذى الودعات يزيد بن ثروان ، وكان مضرب المثل فى الحق .

(٢) الفند : الجبل ، وقد سمى به صاحبنا لتقاله فى الحجابات . ومن

قول على بن أبى طالب للأشتر الثقفى : « لو كان جبالا لكان فنداً ، لا يرتفعه

الحافر ، ولا يوقى عليه الطائر »

(٣) رجل كوفى كان يأتى الولايم والأمراس من غير أن يدمى إليها .

القوة والحياة . . .

للأستاذ محمد عاطف البرقوقي

—>>><<<—

قوة الفرر :

القوة مصدر من مصادر سعادة الإنسان ، ومظهر من مظاهر العز والحياة ، إن اكتسبها شخص زاد نشاطه ، وكثر إنتاجه ، وسارت في يده سلاحاً يشق به لنفسه سبل النجاة ، وهو سبيل وإيم الحق صعبة التمهيد ، بعيدة المدى ، يحتاج تمهيدها إلى جهد شاق متواصل ، يمجز عن الاستمرار فيه الضعفاء ، ويصل إلى نهايته الأموياء . والشخص القوي تجده عريض المنكبين ، بارز الصدر مفتول الذراعين ، يترقق في وجهه دم الصحة والفتوة ، أقدر من غيره على تحمل المشاق . وأقوى من سواء في التغلب على الصعاب . وقد قيل بحق « الحياة جهاد ، والبقاء فيها للأصلح » فلا غرو إذا كانت القوة موضع التبجيل منذ أقدم العصور ، وحديثاً ينظم المباريات انيل بطولة القوة ، فهذا بطل في رفع الأثقال ، وذاك بطل في العدو . ويكرم البطل لأنه عنوان الفخر لأمته ، ولا غرو فإن الأمة هي مجموعة أفرادها ، فإن كان أفراد الأمة أقوياء بلغت الأمة ذروة المجد والفخار .

قوة الأمة :

والقوة إن اكتسبتها أمة أصبحت مهيبة الجانب ، آمنة المواقب ، لا يقدم على الاعتداء عليها معتد ، ولا يغير عليها منير ، وقد قيل « الحق مع القوة » وهو المبدأ الذي يتسلط على عقلية الدول في الحروب ، ويدفعها إلى الحركة والعدوان ، ويحفزها للسكر والفر والطيران ، ويمتدحها من الإحجام ومحرضها على الإقدام ، فتنتظم الجيوش البرية ، تقطع النياقي والقفار ، وتحرك الأساطيل البحرية ، تظهر البحار والأنهار ، وتطير الطائرات الجوية ، تفر على المدن والأمصار ، تستمر الحرب وشب ضرامها ، ويشتد القتال وتندلع النيران ويمتد لهيبها ، والخلبة عندئذ للأقوى ، والنصر في النهاية لمن فاقت قوته ، والمهزيمة لمن انكسرت

شوكته ، وحتى في وقت السلم تنادي بعض الدول بنزع السلاح وتطالب بالمعالة والإنسانية والمساواة ، وهي مبادئ إن عمل بها انتفت الشكايات وبطلت الحرب ، ولكنها غرائز الإنسان المبنية على الآثرة ، والمؤسسة على حب النفس ، والمطبوعة على الظلم حتى لقد قيل :

والظلم من شيم النفوس فإن تجد ذا عفة فلعلة لا يظلم ولذلك تلجأ بعض الدول إلى التسليح والتقوية وقت السلم ، اعتقاداً منها بأن « التسليح أفضى للحرب » وأن « القوى لا يحترم إلا القوى » فهي إن رغبت في القتال والعدوان ، فإنما تسليح وتتقوى حتى لا يطمع فيها ظالم ، ولا تسول له نفسه الأثيمة الاعتداء عليها ، فسلامة الدول مبنية على قوتها ، سواء أكانت في وقت السلم أم في وقت الحرب .

قوة الزلازل :

وطموح الإنسان لا ينف عند حد ، وقد وجد أن قوته العضلية لا تكفي للحصول على النجاح ، فلجأ إلى العلم يستنبط منه مصادر جديدة للقوة ، وها هو ذا يستعمل الروافع والبكرات منذ عهد اليونان ، ويبدل بها قوة صغيرة لتحريك أو رفع ثقل كبير ، فإنه إذا استطاع رفع أى ثقل بقوته العضلية ، فإنه يستطيع أن يرفع عشرات بل مئات بل آلاف أمثاله بالروافع والبكرات والآلات ، حتى لقد قال أرشميدس العالم الطبيعي الأغريق مرة « أعطوني مكاناً أقف فيه وأنا أحرك الدنيا » ، وقد عرض على مليكة هيرون ملك سرقوسة أساس الفكرة وجمله يحرك سفينة محملة ثقيلة بقوة صغيرة ، فسر منه الملك وقربه إليه .

ومنذ عهد أرشميدس والمخترعات تتقدم في مختلف النواحي ، ومنها الناحية التي تزيد قوة الإنسان .

ففي البناية الحديثة تستعمل آلات لرفع الأثقال التي يعجز الإنسان عن رفعها بقوته ، وهذه الآلة يسميها الناس (الونش) ، ترفع كتلة ثقيلة جداً من الحديد وتتركها تهوى من عل إلى الأرض فتدكها دكا ، وب تكرار هذه العملية يمكن إعداد الأساس التين للبناء ، وتستعمل هذه الآلة أيضاً لنقل الحجارة والأثربة من مكان إلى آخر ، وفي البواخر المدة لحل الأثقال والسيارات

يلحقه تمب أو نصب ، - سواء أكان هذا السفر في الجوام في البحر أم في البر ، على متون الطائرات التي تشق عنان السماء ، والبواخر التي تمخر عباب الماء ، والسيارات والقطار التي تنهب الأرض نهبا ، وبذلك سخر العقل البشري للإنسان آلات كثيرة في مختلف النواحي والأغراض ، فهذه آلات مبنية على الروافع والبكرات وهي ما تسمى الآلات الميكانيكية ، وتلك آلات مبنية على قوة البخار ، وهي ما تسمى الآلات البخارية ، وأخرى مبنية على قوة الكهرباء ، وهي الآلات الكهربائية المستعملة في رفع الأثقال والنقل والحركة والتدفئة والإضاءة وغيرها ، وهناك آلات مبنية لا على أساس واحد بل على أساسين أو أكثر ، فتلا قوة الريح وقوة الماء يمكن استخدامها لتوليد الحركة أو لتوليد الكهرباء ، ففي هولندا تستعمل الطواحين الهوائية ، وفي الفيوم يستخدم سقوط الماء لتوليد الكهرباء للمدينة لشتى الأغراض ، وهكذا نجد العلم قد سخر للإنسان قوى عظيمة لخدمته ، وتنوعت الآلات في عصرنا حتى لقد بلغ بالعلم أن صنع آلات حاسبة وثلاثية كاتبة ، وثلاثة ناطقة ، حقا إننا نميش في عصر آلات .

(البقية في العدد القادم)
محمد عاطف البرفوني
ناظر المدرسة التوفيقية

تستعمل هذه الآلة لرفع السيارات الثقيلة من الأرض ، وتتحرك بها حتى تقف في المكان المعد في الباخرة لوضع السيارة فيه ، وعندئذ نرى السيارة تتدل حتى تستقر في مكانها المناسب ، وكل هذا دون جهد كبير من الإنسان .

وهناك آلات أخرى اخترعها الإنسان على أساس علمي آخر ، منها الجهاز المسمى بالكبس المائي الذي يستعمل لكبس الأقطان ، واستخراج الزيوت من البذور ، وقد صنعت هذه الآلة بعد ما ثبتت قاعدة انتقال الضغط في السوائل ، وذلك في سنة ١٦٥٣ حيث استنبطها العالم والأديب والفيلسوف الفرنسي « بلزباسكال » ، واستغلها العلماء من بعده في صنع كثير من الآلات منها المكبس المائي ، وهذا مثال من أمثلة عدة تدل على البحوث النظرية التي يمكن تطبيقها في نواح عملية في الحياة .

المصعد الكهربائي :

ومن الآلات أيضا ما هو مبني على أساس القوة الكهربائية ، منها المصعد الكهربائي ، فقد وجد الإنسان أن التنب يدركه عند ما يصعد في سلم مرتفع ، إذ أنه يصعد مضادا لقوة جاذبية الأرض ، وهي قوة يصل تأثيرها إلى القمر ، ولكنه عقل الإنسان القوي الذي يتغلب بعلمه وتفكيره على كل صعوبة تعترضه إذ لجأ في هذه الحالة إلى عمل المصعد الكهربائي ، الذي يتحرك بالقوة الكهربائية التي سخرها الإنسان لنفسه ، فصار الإنسان بفضل المصعد يصعد إلى أعلى الطبقات في المرات المرتفعة وناطحات السحاب الشاهقة ، كل هذا وهو جالس في مقعده دون مشقة أو تعب ، وما عليه إلا أن يضبط على « الزر » الدال على رقم الطبقة التي يريد ، فيتحرك المصعد ، ويقف عند تلك الطبقة ، كأن له عقلا يدرك به ، أو بصيرة نفاذة تهديه سواء السبيل ، وبحركة خفيفة أخرى يؤمر المصعد بالنزول فيطيع ، ولا يعصى أمرا مهما تكررت الأوامر والطلبات ، ولا يبدي ملالا أو كلالا ، ولو اشتغل آناه الليل وأطراف النهار ، فهو أطوع بل وأقدر من أي خادم أمين .

هصر الآلات :

وبالعلم أيضا أصبح الإنسان يقطع أطول المسافات دون أن

« مطبعة الرسالة » تقدم قريبا

الطبعة الثانية من كتاب :

في أصول الأدب

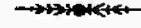
بقلم الأستاذ

محمد حسن الزيات

وقد أضيفت إليه فصول لم تنشر

البلاغة وعلم النفس

للأستاذ علي الماري



لعل علوم البلاغة أقل علوم العربية نصيباً من جهود الباحثين المعاصرين، ولعلها كذلك أحوج هذه العلوم إلى التجديد والتهذيب ولكننا نستطيع أن نقول - في غير غرض من عمل أحد - : إن الأبحاث التي طالعنا بها هذا المصنف في هذه العلوم دون ما كنا نأمل من علمائه الأعلام

ولقد شاع في رسائل المعاصرين التي على علماء البلاغة، ورميهم بالجهل والتقصير أحياناً، وهذه طريق لا تؤدي إلى النجاة. ولو أنهم إذ هدموا بنوا لكان الأمل قوياً في أن نظفر بشيء. ومن حق أسلافنا علينا أن نذود عنهم، وندفع ما يلحق بهم من ظلم وجحود.

قرأت رسالة صغيرة للأستاذ الشيخ (أمين الخولي) المدرس بجامعة فؤاد الأول عنوانها (البلاغة وعلم النفس). تحدث فيها عن صلة قديمة بين الأبحاث البلاغية ومظاهر النفس الإنسانية، ولكنه نعى على الأسلاف أنهم لم يربطوا بينهما على أن علم النفس علم من العلوم (مع أنه كان من معارفهم) ورأى أن هذا الربط في الدرس وفي غير الدرس ضروري، بل هو ضروري لفهم إعجاز القرآن وتفسيره حيث يقول (فالنظر الصائب إليه - يعني القرآن - والفهم الصحيح له، أو بعبارة أكثر صراحة تفسيره لا يقوم إلا على إدراك ما استخدمه من ظواهر نفسية، ونواميس روحية، فليس يصح أن نعمل عبارة من عباراته، أو محتج للفظ في آية من آياته، أو يستشهد لأسلوب من أساليبه إلا بموقفه كله في النفس، وبما كشف العلم عن هذا الموقع، وما سبر من أغواره فبالأمور النفسية لا غير (كذا) يطل إيجازه وأطنابه، وتوكيده وإشارته، وإجماله وتفصيله، وتكراره وإطالته، وتقسيمه وتفصيله، وترتيبه ومناسباته، ومقام من تحليل هذه الأشياء وغيرها (كذا أيضاً) على ذلك الأصل فهو الدقيق المنضبط، وما جاوز ذلك فهو الادعاء والتحليل أو هو أشبه شيء به)

ونحن إذا طرحنا جانباً مناقضة الأستاذ لنفسه بين محاولته تحليل إعجاز القرآن، وبين إصراره على أن خير الآراء في الإعجاز هو رأي السكاكي وجملته أن الإعجاز لا يعمل. إذا طرحنا هذا وجدنا الأستاذ انساق وراء الفكرة التي سيطرت على قلبه، ولكننا مع ذلك نتنظر حتى نرى مبلغ صدق هذا من الأبحاث التي رعد بها الكاتب وقد مر عليه دهر ولم يطالبنا بها وإن كنا نجزم بأن دعواه أن كل تحليل لأسلوب القرآن لا يقوم على أساس نفسي ادعاء وتحلل نجزم بأن هذه مبالغة لا تمت إلى الصواب بصلة.

وتترك هذه الدعاوى وأمثالها إلى حين يؤيدها بأمثلة لرد على هذين المثاليين الوحيدين اللذين اعتمد عليهما في رسالته، وادعى فيهما أن القدائي وقفوا عند تعليقات جافة ركيكة، ولم ينظروا فيهما إلى الأمر النفسي قط. وسرى أن ما وصمهم به ليس صحيحاً، وأن ما ذكر أنه وصل إليه هو الذي ذكره علماؤنا الأجلاء قال: (نحن نقرأ مثلاً في بيان ميزة الأسلوب المروف عندهم باسم تأكيد المدح بما يشبه الثم قولهم: إن سبب ذلك أن هذا الأسلوب كدعوى الشيء، بيينة، ويفسرون ذلك بأن القائل علق تقيض المدعى وهو إثبات شيء من العيب بالمحال، والمعلق بالمحال محال، فندم العيب محقق. كما تقرأ لهم وجهاً آخر لهذه الأسلوب هو: أن الأصل في مطلق الاستثناء الاتصال فذكر أداته قبل ذكر المستثنى منه يوم إخراج شيء مما قبلها فإذا ما أوليت الأداة صفة مدح، وتحول الاستثناء من الاتصال إلى الانقطاع جاء التأكيد لما فيه من المدح على المدح والأشمار بأنه لم يجد صفة ذم يستثنىها

ولعل السر النفسي لذلك فيما يظهر هو ما في هذا الأسلوب من معنى المباغتة والمفاجأة التي تكسبه طرافة وتثير حوله تنبهاً والذي نلاحظه هنا أمور: -

(١) أن التحليل الأول أحد تعليقات لهم ويمكن إرجاعه إلى امر نفسي، بل هو في الحقيقة من أخص أمور النفس، فهو فكر مرتب، ومنطوق محكم، وليس شيئاً مارد به من أنه يترتب عليه أن «عبارة التوثيق المؤكدة ولغة الإشهاد المسببة هي الفصحى وأظن أن الفرق بين الاثنين واضح، والمغالطة بينهما أوضح

(٢) أن المفاجأة التي تمدح بأنه وصل إليها إنما مآتها انقطاع الاستثناء وذلك أن النفس حين تسمع أول الكلام تنتظر أن أن يجيء آخره أليفاً لأوله ويستقر فيها اطمئنان لذلك فإذا انقطع الاستثناء فوجئت بما لا تتوقعه .

(٣) أنهم ذكروا لهذا علة نفسية ؛ قال في الطول بعد أن ذكر التعليلين السابقين « مع ما فيه من الخلابة وتأخير للقلوب » وفي هذه الكلمة الأخيرة (تأخير للقلوب) كل الرد على الباحث الفاضل المجدد !!

أما المثال الثاني فحيث يقول « ومن ذلك مثلاً أنا نسمعهم يقولون أطبق اللغز على أن المجاز أبلغ من الحقيقة ، وأن الاستعارة أبلغ من التصريح بالتشبيه ... الخ ثم لا يعلمون شيئاً من ذلك كله إلا بالفكرة السابقة من تأكيد المدح بما يشبه الذم من قولهم . أنه كدعوى الشيء ببينة » . ولعلنا نقف طويلاً متمجبين من جرأة أستاذ في الجامعة ، ورئيس طائفة تدعى التجديد في علوم البلاغة ، حين نعلم أن صاحب الصناعتين عقد فصلاً للموازنة بين الحقيقة والمجاز ذكر فيه أكثر من أربعين مثلاً وعلل لكل مثال بعله ، وليس تأكيد المدح بما يشبه الذم واحداً من هذه العلل ، وأنه في أول الفصل علل تعليلها عاماً بأمر نفسي فقال لا وفضل هذه الاستعارة وما شاكلها على الحقيقة أنها تفعل في النفس نفس السامع ما لا تفعل الحقيقة « فكيف يسوغ بعد هذا لأستاذ أمين في العلم أن يطرح هذا كله ليقول إن علماءنا لم يعرفوا تعليلاً نفسياً واحداً ؟ وهل يرى أن الباحث لا يكون إبداعاً معلوماً إلا إذا ادعى أن الأوائل لم يتنبهوا لما وصل إليه ؟

ولعل أقضى على كل ادعاء إذا ذكرت كلتي اثنتين تشهدان بأن علماء البلاغة لم يقتصرُوا على تمليلات ركيكة جافة ، وإنما وصلوا في بعض الأحيان إلى اللباب المنتخب

(١) كتب ناشر كتاب أسرار البلاغة في مقدمته قال : « ينبغي لقارئ هذا الكتاب وصنوه دلائل الإعجاز أن يتأمل حق التأمل ما انفرد به الإمام عبد القاهر من جملة علوم البلاغة البيان والمعانى والبدیع - من قبيل العلوم الطبيعية كعلم النفس وعلم الأخلاق وعلم الفلسفة العقلية - لا مجرد مواصفات واصطلاحات - فإنه يقيم الدلائل ، ويسوق الحجج على كون

البليغ من الكلام بأشتماله على التشبيه والتمثيل والمجاز العقلي أو اللغوي من قواعد البيان ، أو براعة نكت المعاني في التعريف والتشكير والحصر والتأكيد والفصل والوصل وغير ذلك إنما كان بليغاً لأموور حقيقية في عقول الناس وشعورهم وتأثير الكلام في أنفسهم »

وهذا كلام صريح في أن علماءنا تنبهوا لهذا الذي أراد الأستاذ أن ينهنا إليه ، بل جعلوه أصلاً تؤلف على ضوءه الكتب (٢) قال الشيخ عبد القاهر يعلل بأمر نفسي هذا الأمر

الذي ادعى الأستاذ أنهم لم يذكروا له تعليلاً نفسياً « وإن أردت اعتبار ذلك - يعني تأثير التمثيل في النفس - في الفن الذي هو أكرم وأشرف (يقصد فن الوعظ) فقارن بين أن تقول : إن الذي يعظ ولا يتعظ يضر بنفسه من حيث ينفع غيره . وتقتصر عليه وبين أن تذكر المثل على ما جاء في الخبر من أن النبي صلى الله عليه وسلم قال : مثل الذي يعلم الخير ولا يعمل به مثل السراج الذي يضيء للناس ويحرق نفسه ... الخ

« فأما القول في العلة والسبب ، ولم كان للتمثيل هذا التأثير وبيان جهته ومآتاه وما الذي أوجبه واقتضاه فغيرها »

« وإذا بحثنا عن ذلك وجدنا له أسباباً وعللاً كل منها يقتضى أن يضخم المعنى بالتمثيل وببذل ، ويشرف ويكرم ، فأول ذلك وأظهره أن أنس النفوس موقوف على أن يخرجها من خفي إلى جلي ، وتأنبها بصريح بسم مكش ، وأن تردها في الشيء تعلمها إياه إلى شيء آخر هي بشأنه أعلم ، وثقتها به في المعرفة أحكم ، نحو أن تنقلها عن العقل إلى الإحساس ، وعما يعلم بالفكر إلى ما يعلم بالاضطرار والطبع ، لأنه العلم المستفاد من طرق الحواس أو المركوز فيها من جهة الطبع وعلى حد الضرورة بفضل المستفاد من جهة النظر والفكر في القوة والاستحكام ، وبلوغ الثقة فيه غاية التمام ، كما قالوا « ليس الخبر كالمعاينة ولا الظن كاليقين » فلهذا يحصل بهذا العلم هذا الأثر أعني الأثر من جهة الاستحكام والقوة . وضرب آخروهم ليؤجبه تقدم الإلف كما قيل ما الحب إلا للحبيب الأول .

ومعلوم أن العلم الأول أتى النفس أولاً من طريق الحواس والطباع ، ثم من جهة النظر والروية ، فهو إذن أسس بها رحماً ،

الأدب في سيرة أعلامه :

ملتن...

[الفشارة الخالدة التي غنت أروع
أنشيد الجلال والحرة والخيال ...]

للاستاذ محمود الخفيف

- ٢١ -

الزواج والصحة الأولى :

ونشر ملتن في مارس سنة ١٦٤٥ كتيباً آخر بعنوان « بترا كوردون » ، وفيه تعرض للفقرات الأربع الشهيرة المتصلة بالطلاق في الإنجيل ، وراح يفسرها أو يؤولها حسبما يذهب إليه من رأى في الطلاق ، وقد تعسف في ذلك ولقى عسراً شديداً ،

وأقوى لديها ذمماً ، وأقدم لها حجة ، وأكد عندها حرمة ، وإذا نقلتها في الشيء بمثله عن المدرك بالعقل المحض وبالفكرة في القلب ، إلى ما يدرك بالحواس أو يعلم بالطبع وعلى حد الضرورة فانت كـ بتوسل إليها للغريب بالحليم ، وللجديد بالصحة بالحبيب القديم ، فانت إذن مع الشاعر وغير الشاعر إذا وقع المني في نفسك غير ممثل ثم مثله كمن يخبر عن شيء من وراء حجاب ثم يكشف عنه الحجاب ويقال : ها هو ذا فأبصره تجده على ما وصفت »

وبعد فنحن لا يكفيننا من معاصرينا أن يثلبوا الأقدمين وينوهوا بقصورهم وتقصيرهم ، ولكننا نريد أن يخرجوا لنا قواعد جديدة على الوضع الذي يريدون ؛ وحينئذ نقول إنهم استدركوا على سابقهم وأفادوا علوم البلاغة ، أما أن نسمع ونقرأ أن البلاغة معقدة ، وأن النحو قاصر ، وأنه كان يجب أن يدرك الأقدمون صلة البلاغة بعلم النفس ، وصلتها بالفلسفة ثم لا نسمع ولا نقرأ غير هذا فلا . وبما أحسن قول الشاعر :

تقولون أخطأنا فما تواصوا بكم وكونوا بنا قبيلاً تهديموا الصرحا

على العماري

لليرس بمعهد القاهرة

في نفسه من الآراء ما يخالف كثيراً مما ذهب إليه مفسرو الإنجيل الأقدمون ومن أخذ أخدم من المحدثين ، وهو في الوقت نفسه يريد أن يستند إلى الإنجيل ويتخذ منه سلاحه .

ويجمع هذا الكتيب كما يجمع سالفه « قانون الطلاق ونظامه بين المبارات المنطقية الجافة العسيرة ، وبين الفقرات العاطفية البليغة التي يصل فيها ملتن إلى ذروة الجلال الفني في النثر حتى ليجمل ناقداً فذاً مثل مكولي يقرر أنه يصل من البلاغة في كثير من نثره هذا إلى ما لا يتقاصر عن مستوى شعره في أعلى نسق له . والحق أنه ملك ناصية البيان ، إذ عاد يصور في هذا الكتيب حال الزوجين نياً بالفشل في زواجهما . نجد ذلك في مثل هذا القول :

« إنهما يعيشان كما لو كانا ميتين ، أو كما لو كان بينهما عداء قاتل ، وهما بمد في قفص مملأ » ؛ وفي مثل قوله : « إن العقل الذي لا يوافق عقولنا أبداً ، والذي هو دائماً على نقيض ما نذهب إليه ، إنما يسلمنا إلى حالة هي أسوأ من العزلة في أشد وحشتها » ؛ وفي عبارة كهذه : « هذا الحارس الخفيف القائم على الباب لا يلبث وقد جر الرجال وأعقل من في الرجال ، وانتظمهم بخداعه القاهر في سلك الزواج الفاضل ، أن يفلت أبواب الحب عليهم ، فلا رجعة منه كما لا رجعة من القبر » . وفي مثل هذه الفقرة إذ يقول :

« تملن زوجة ، ولكن على أن تكون زوجة ، لا أن تكون عدماً أو عدواً أو هاجرة تمرتك ، أيمن أن يبلغ قانون من البعد عن العقل كأن يدعوك لتتعلق بالكارثة والسمار والقضاء ؟ » وكما عرض ملتن طائفة من آرائه الفلسفية في كتيبه السابق، نراه يمرض هنا كثيراً من تلك الآراء ، وبعضها تكرر لما سلف والبعض جديد ، ومن أهمها رأيه في المرأة ، وفي فكرة الزواج الأولى كما أرادها الله ، وفي مبلغ قدرة القانون على منع الإثم ، وفي نصوص الكتاب المقدس كرجع يتقيد الباحث به .

أما عن المرأة ، فقد كان البيوريتانز كما كان أتباع كلفن في أوربا يرون فيها مخلوقاً دون الرجل في كل شيء ، وأن الرجل هو سبب ما خلق الله من خلق ، وما خلقت المرأة إلا معيلاً له ، فهو أنبل منها وأكرم ؛ وكانت منزلة المرأة سامية في عهد الفروسية ، إذ كان من أشهر ما يتحلى به الفارس احترام المرأة والأخذ بيدها وإفصاح مكان الصدارة لها في كل اجتماع . ومخاطبتها بألقاب

التبجيل ، وإظهار كل ما يشعرها بالعزيزة ورقة الشأن ، وكانت تقاس من لباقة الفارس وفروسيته بقدر ما يتفق له من النجاح في هذا كله ؛ ولكن البيوريتانز كرهوا الفروسية ، لأنها في رأيهم من صنع البابوية ومن مخلفات الكاثوليكية ، وكرهوا كل ما كان منها بسبب ، ومن ذلك مكانة المرأة في تقاليدها ، ولم يقتصر ما كان بين أصحاب الرؤوس المستديرة وبين الفرسان من خلاف على عداوة الأولين للملك ، وولاء الآخرين له ، وتناوب الفريقين لما يتصل بالدين من سبب ، وإنما كان الخلاف كذلك شديداً بسبب نظرة كل منهم إلى الحياة الاجتماعية ، وعلى الأخص مركز المرأة ، فقد ظل الفرسان الكاثوليك على ولائهم للمرأة والسمو بمكانتها ، بينما عمل البيوريتانز على العودة بها إلى ما قبل عهد الفروسية ، والنظر إليها كمخلوقة تخضع للرجل وليس لها إلا أن تمينه فيما يقوم عليه من شؤون الأسرة ، وأن توفر له أسباب الراحة ، وتكون له متممة ، وله دونها الرأي والقوامة ...

وحار ملتن بين المذهبين ، وتنازع عقله ووجدانه ، فثن كان بيوريتانز للذهب يكره الكاثوليكية والفساوسة كرهاً شديداً ، فهو كذلك الشاعر الحر النظرة الواسع الأفق ، الذي عشقت روحه الحياة في ربيع العصر الأليزابيثي ، أو هو آخر الأليزابيثيين كما أحب أن يسميه بعض النقاد ، وما يستطيع أن ينظر إلى المرأة تلك النظرة الجافة المعبرة عن التزمّت وضيق الأفق ! وهذه حيرته بعد طول النظر إلى أن يوفق بين منطق عقله ومنزع وجدانه ، فجعل للرجل المكان الأول في الأسرة والمجتمع ، ووضع المرأة في موضع دون موضعه ، ولكنه لم يقصر وظيفة المرأة على هونه والعمل على راحتها ، وإنما جعل العلاقة بينهما علاقة مشاركة عقلية روحية قوامها الشاكلة بين الماطفتين مما يوثق أواصر المودة ويمكن أسباب السعادة بين الزوجين ، ولقد جعل مثل هذه العلاقة كما رأينا أساس الزواج ، وإلا كان الطلاق أمراً مقضياً ...

ويرى ملتن أن الفرض الأول من الزواج حاجة الرجل إلى صلته بالمرأة صلة جسدية وعقلية وخلقية ، فلا ييلنا كمال إنسانيتها إلا بهذه الصلة ، وما يتم أحدهما إلا بالآخر ، وما يكتمل بأس الزوجين إلا متصلين ، ولن يزال الرجل في عزلة موحشة مهما

يحيط به من الناس حتى يتزوج .

ويرجع إلى آدم فيفسر وصف الله سبحانه إياه بالوحدة في الإنجيل بحاجة إلى المرأة ، أو إلى الزوجة على الأصح ، يقول في ذلك : « يراد بقول الله « وحده » هنا أنه وحده بغير امرأة ، وإلا فإن « آدم » كان يحظى بجوار الله ذاته ، وكان يحيط به من الملائكة رهط يكلمهم ويكلمونه ، والخلائق جميعاً تبهج نفسه بما تجد وما تلهو ، والله قادر على أن يخلق له مما خلقه منه ألف صاحب ، وألف آدم له إخوة بصحبونه ، ومع ذلك كله دعاه الله حتى وهبه حواء وحيداً »

وإذا كان الرجل لا يستغنى عن المرأة ، ولا المرأة تستغنى عن الرجل ، فلا رباط يربط بينهما إلا الحب ، أي لا زواج إلا على أساس المحبة والمودة : « فالحب في ناحية إن لم يجد ما يشا كله في الناحية الأخرى ، ووجد نفسه يذهب أدراج الرياح ، إذ أنه لا محالة ذاهب في مثل تلك الحالة ، قد تبقى بعده الصلة الجسدية ، واسكها لن تكون صلة مقدسة ولا طاهرة ولا مشاكلة لرباط الزواج ، إذ هي في خير حالاتها بعد ذلك لن تمدو أن تكون عملاً حيوانياً بحتاً ، بل إنها أرذل في الحق وأحط مما يرى من ترفق أخرس بين قطعان الدواب والأغنام ، ذلك أن الروح هي قوام الأعمال الأعمال الإنسانية ، وليس للجسم في ذلك أثر يذكر »

ويرى ملتن أن مرد الفسق والشهوة الحيوانية إلى فقدان الحب والتعاطف وقصر العلاقة بين الرجل والمرأة على الجسد ونزغته ، فإذا كانت العلاقة روحية قوامها الحب ، فلا تجور ولا فسوق في الحب ؛ ولذلك فالثل الأعلى عنده لحياة الزوجين هو في تلك الأيام التي عاشها آدم وحواء قبل هبوطهما من الجنة ، فقد توشجت روحهما وجسدهما ، فلا محل لاثم ولا داعي لطلاق ، فإنه متى وجد الحب فلا مكان لشهوة ، كما أنه إذا سيطرت الحكمة ، فلا داعي لقانون ...

ويتشكك ملتن في مقدرة القانون على أن يمنع الشرمنك تماماً ، فما لم يسد العقل فلا فائدة ترجى من القانون ، وإنما يضيق القانون نطاق الشر نوعاً ما ويخفف ضراوته .

وتنظم جراءة ملتن إذ يتعرض للكتاب المقدس ، وإلى أي مدى يؤخذ بأحكامه ، فمنده أنه يجب ألا تأخذ بحرفية ما جاء

فيه ، لأنه كثيراً ما أول حسب مقتضيات الظروف والأزمان ، وتطرق إلى نصوصه الفساد ؛ وكان لا بد أن يذهب ملتن هذا المذهب ، وإلا فكيف كان يتخلص من قول كهذا ينسبه الإنجيل للمسيح : « إن من يقطع الصلة بينه وبين زوجته لسبب غير الحياة ثم يتزوج غيرها ، فإنما يقترف خطيئة الزنا »

ويختتم ملتن كتيبه هذا خاتمة شاكية صاخبة ، فقد ساء له لقاء أهل عصره إياه ، وعلى الأخص البرستيريز ، وهم من البيوريتانز الذين طالما وصل خيالهم بحاله ، وعلق في الإصلاح عليهم كثيراً من آماله ...

ونشر ملتن في نفس الشهر الذي نشر فيه كتيبه السالف كتيباً آخر سماه « كولاستيريون » وقد جعله للهجوم ، أو على الأصح لدافعة تهجم بمثله ، واتخذ شعاره فيه قوله : « أجب الأحمق بما يشاكل حماقته ، وإلا صدق أنه حكيم فيما يتخيل من خيال »

وعاد ملتن إلى سهامه ، وإنها ليريشها الحلق واليأس من عقلية مخالفه ، فرمى أحدهم بأنه من غير التملين ، وأنه أقل من أن يعرف الإغريقية أو العبرية ، وأنه خنزير لم يقرأ شيئاً من الفلسفة ، وأنه جاء بآرائه عن الناية من الزواج من حظيرة خنازير ، وأنه أحمق ماجن يحاول أن يحملنا على الضحك بلفوه ، وأنه حمار بلغ أقصى حماقته ، فإيالي بشيء ... إلى غير ذلك مما لا يقل عنه سوءاً أو هجراً ... !

ولم يخرج ملتن من وراء صيحاته هذه بطائل ، فلا أجابه البرلمان إلى ما طلب ، ولا تركه البرستيريز يدعو دعوته دون أن يمتنوه ويخرجوه من زميرهم ، وهكذا بقى موضوع طلاقه ماري بول رغبة غلب ، لم يجد سنداً من قانون ولا عرف ؛ ولقد هدد ملتن بالخروج على القانون في كتيبه « ترا كوردون » بقوله : « إذا لم يتجلى لي القانون ما أريد ، فلي القانون — كما يقضى العقل — أن يتحمل وزر ما يترتب على رفضه من عواقب ! » وكان ملتن يتردد على سيدة تدعى « مرجريت لي » ، وكان يجد بين يديها مثل ما كان يتوق إليه من حديث عذب ومن ذكاء ولباقة لم تعرف زوجها شيئاً منها ، ولكنها كانت متزوجة ، وكان زوجها هو « كابتين هوبسون » أحد أصدقائه من أنصار

البرلمان ، فهل حاول ملتن أن ينشئ علاقة روحية قوامها المحبة والودة بينه وبين هذه المرأة ؟ ولكن ما غايته من مثل هذه العلاقة وهو لا يستطيع بالضرورة أن يتزوجها طالما أنها زوج لغيره ؟ لقد ظلت صلته بهذه السيدة مبهمة الفرض ، ولقد اختصها بمقطوعة من تلك المقطوعات الشعرية التي كان ينظمها الفينة بعد الفينة ، والتي كانت على قلبها وصفرها قصاراه يومئذ من الشعر ؛ وجعل عنوان هذه المقطوعة وهي الخامسة بين مقطوعاته والثانية منذ هجر الشعر « إلى السيدة مرجريت لي » ؛ وليس فيها ما يرم عن شيء في علاقته بهذه السيدة ، وإنما اقتصر الشاعر على امتداح أبيها والثناء على صفاتها ، ذاكرة أن ما عرف عن أبيها من الشرف والنزاهة والإباء ورثته ابنته ، فهو واضح جلي في خلقها ؛ ويتحدث ابن أخته فلبس فيما ذكر من أبناء حياته أنه تحبب إلى سيدة أخرى ، وورع في أن يتزوجها ، متحدياً بذلك القانون — كما توعد من قبل — ويقول « فيلبس » إنها كانت في أول شبابها ، فكانت رائدة الجمال ، حلوة الحديث ، على قدر من الذكاء عظيم ؛ ولكنها لم تجرؤ أن تتحدى الناس كما حاول ملتن أن يصنع ، وما كانت لتقبل أن تضع نفسها حيث لا تكون زوجة لا في عرف الناس ولا في قانون الكنيسة ، وإنما في شرع ملتن وحده ؛ ولعل هذه السيدة كما يظن المؤرخون هي موضوع مقطوعته الرابعة التي جعل عنوانها « إلى سيدة صغيرة فضلى » ، وقد أثنى فيها على طهر هذه العذراء وعفتها ونبل شاكلها ورجاحة عقلها ، وليس يعرف عن هذه العذراء ، وقد كان يطلق إذ ذاك لقب السيدة على العذاري ، إلا أنها كانت ابنة شخص يدعى الدكتور ديفز ، كما أنه لم يعلم عن علاقة ملتن بها أكثر مما ذكره ابن أخته !

على أن صلته بالسيدة مرجريت لي وصلته بهذه المجهولة الاسم قد انقطعت كليهما بإذعان ماري على غير توقع من أحد وقبولها العودة إلى زوجها !

وتمت عودة ماري على صورة أشبه بالقصة ، ولكننا قبل أن نأتي بهذه القصة على سردها نحب أن نبين سبب هودتها ، وقد فابت عن زوجها منذ هجرته نحو عامين !

وماذا عسى أن يكون ذلك السبب ؟ أهو كما يقرر ابن أخته

قلق أهلها وقلقها عما نأى إليهم من نأى اعتزامه الزواج بغيرها ؟ أم هو أقول نعيم الملك بعد هزيمة جيشه في معركة نسي سنة ١٦٤٥ على يد المستقلين من أنصار كرمول مما يهيب لرجل مثل ملتن نفوذاً وجاهاً بحيث تطلب الحماية عنده ؟ أم يرجع ذلك إلى عسر آل بول وقد أشرف على المدم مالم ؟ ذلك كله كان خليقاً أن يجنح بأهل ماري إلى طلب الصلح !

ولم يدم آل بول أصدقاء يوطئون السبيل لهذا الصلح ، ولا عدم ملتن كذلك أصحاباً أسفوا لما آل إليه حاله وأخذتهم به رافة شديدة !

وكانت ثمة قصة طريفة ، فقد أحضر بمض الصحاب من الجانيين ماري إلى منزل لأحدهم تعود ملتن أن ينشأ ، وخبأوها في حجرة ، حتى قدم فدخل حجرة مجاورة ، ولم يلبث إلا قليلاً حتى دخلت عليه زوجته فألقت نفسها على قدميه باكية تسأله الصلح والمغفرة ، وهو لا يكاد يصدق عينيه من الدهشة ولا يدري من فرط حيرته ما ذا يقول ... !

وتولست إليه ماري متهمه أمها بما حدث ، ملقية كل تبعة عليها ، وكانت تنكلم كما لو تكلمت طفلة تبرى نفسها عما نسب إليها ، واللبوع تتسائل من عينها على خديها قد ألهمتهما حمرة الخجل ، وفي جسدها كله رجفة شديدة وق لها قلب الشاعر ؛ ولبت برهة ينظر إلى زوجته تستغفره وتوب إليه في ضراعة ومسكنة ، كما لو كانت تكفر عن خطيئة ، وفي وجهها سداجة لا أثر للتكلف فيها ، فهي لم تزل من عمرها يمد في التاسعة عشرة ...

وأبت عليه أرميته إلا أن يصفح عنها وعن أهلها ، فأميل نفس كنفه إلى التشنق من قوم حطهم الدهر من عل ، وأذلهم الأيام بعد عزة كما تأبى على الفارس فروسيته أن يضرب خصماً له هوى أو كبا به فرسه ؛ ولم يقتصر على الصلح كرمه وتبيل ماطفته ، بل لقد آوى آل بول في بيته جميعاً ومن بينهم أم زوجته التي ألقت بنتها على كاهلها كل تبعة ؛ وأسدى إليهم بذلك صنيعاً لا ينسى ، فقد سقطت فورست هلى في يد أنصار البرلمان ، وطورد أنصار الملك ومنهم آل بول فضلاً عما حاق بهؤلاء من قافة شديدة ... !

ولم يكن صفحه دليلاً على نبيله فحسب ، بل إن فيه شاهداً

كذلك على شجاعته الأدبية ، فقد كان خليقاً أن يسخر منه الناس بعد أن أذاع فيهم من آرائه ما أذاع ، وبعد أن ادعى إنقاذ البشر جميعاً بما كتب ؛ وبعد أن اتبعه فريق من المعجبين به المتحمسين له ، ولكنه وقد تعود الأيالي بشيء في سبيل ما يؤمن أنه الحق صفح عن زوجته غير عابى بما عسى أن يقول الناس !

ولقد ترك لقاء زوجته إياه على هذه الصورة أثراً عميقاً في نفسه ، فلا تكاد تقع عين القارىء على المنظر الآتى من مناظر « الفردوس المفقود » ، وقد كتبه ملتن بعد ذلك بمشرين عاماً ، حتى يمسى قوة الشبه بين الصورتين . قال ملتن يصف لقاء بين آدم وحواء : « وجاءت حواء ودموعها لا تنى تتساقط ، وشعرها تشعث كله ، فألقت نفسها متضرعة على قدميه واحتضنتها سائلة إياه الصلح ؛ وظل هيكلها الساجى لا حراك به ، حتى أحدث أثره في نفس آدم ذلك الصلح ولده الاعتراف والندم ؛ وسرعان ما رق قلبه لها ، إذ ألنى بهجة حياته التي لا بهجة له بعد طول الوحدة غيرها عند قدميه في حزنها مذعنة خاضعة » !

واستأجر ملتن منزلاً كبيراً غير الذى كان يعيش فيه ، يتسع لمن لا يزال يعلم من تلاميذه وزوجته وأسرته ؛ وقنع الشاعر بحظله ، وماشر زوجته ، لا كما طالما تأقت نفسه إليه من مثل ، ولكن كما شاء له القدر ؛ وفي يوليو سنة ١٦٤٦ صارت ماري أمًا وصار ملتن أباً .. ١

(يفتح)

المختص

الأستاذ أبرهملدود - طاع الحصري بدم

إلى المطبين والمربين والوالدين والمفكرين

١ - آراء وأحاديث في الوطنية والقومية

٢ - آراء وأحاديث في التربية والتعليم

وهما خلاصة مطالعات ، وزبدة تجارب ، في ترتيب

منطقى ، وأسلوب سهل ، وصورة مشوقة . يطلبان من

إدارة الرسالة ومن سائر المكاتب الشهيرة ٢٠ قرشاً للأول ،

٣٠ قرشاً للثاني عدا أجرة البريد

مشروع مكافحة الأمية

على ضوء علم الاجتماع

للأستاذ فؤاد عوض واصف

—•••••—

في العدد ٥٨٦ من « الرسالة » الفراء كتب الدكتور محمد مندور مقالا تحت عنوان « مكافحة الشكائية » ، أراد فيه أن يرد على بحث لنا في مشروع مكافحة الأمية درسناء من وجهة النظر العلمية البحتة ، ونشرته جريدة القطم في العدد ١٧٢٥٤ ولم أشأ يومها أن أتولى الرد بنفسى على ما كتب الدكتور مندور مكتفياً في ذلك بما كتبه زملاء أفضل ، هذا فضلاً عن حرصى الشديد على أن لا يخرج الموضوع من مجاله العلمى إلى المجال السياسى . وائن كان مشروع مكافحة الأمية كما وضعت وزارة الشؤون الاجتماعية ، قد حظى بموافقة الغالبية الكبرى من الكتاب ، فإن مدارضنا لم نخرج عن كونها دراسة علمية مثزفة للمشروع ، كما ذكرت حريدة الجورنال ديجيت في عددها الصادر بتاريخ ١٧ سبتمبر سنة ١٩٤٤ بعنوان « مكافحة الأمية ، هل تأتى بئرها ؟ » (١) .

ولقد طلب إلى الكثيرون ، وقد توليت بمفردى معارضة مشروع مكافحة الأمية بصورته الحالية ، أن أعود إلى الكتابة في هذا الموضوع الخطير ، ولا سببا وأن الاهتمام به الآن كبير . يتلخص ما ذهبت إليه في بحثى ، في هذا السؤال « هل التعليم سبيل إلى الحضارة ، أم أن الحضارة سبيل إلى التعليم ؟ » . هل المدرسة هى التى تتقدم بالمجتمع وتلبسه ثوب الحضارة الحديثة ، أم أن المدرسة ظاهرة من ظواهر الحضارة ، ووسيلة مبتدعة من وسائلها تتأصل بواسطتها جذورها وتمتد فروعها ؟

إن دراسة التاريخ ، وهو معمل علم الاجتماع ، تدلنا على أن المدرسة في تاريخ الحضارات تأتى متأخرة بعد أن تكون الأذهان

La lutte contre Pánalphabétisme portera-t-elle ses fruits

قد تهيأت لها ، وبعد أن تكون الشعوب قد نالت من المدنية حظاً ؛ لم تكن المدرسة في يوم من الأيام وسيلة من وسائل التحول الحضارى في شعب متأخر ، ولم يكن قبس العلم في عصر من العصور نوراً هادياً لشعب لم ينل حظاً من الحضارة والمدنية . وهذه فرنسا أم الدنيات كما يقال في العصر الحديث ، هل كان موتسكيو وفولتير وجان جاك روسو هم الذين خلقوا الثورة الفرنسية — ثورة الحضارة الحديثة — بتعاليمهم ومبادئهم ؟ . إن هذه التعاليم والمبادئ لم تكن في الواقع إلا تفسيراً لمعان كامنة في الشعب الفرنسى النائر . لم تكن الثورة الفرنسية لتولد ولا كان للتعاليم الحديثة من يرجع صداها ، إذا لم يكن الشعب الفرنسى قد تنبه بعد إلى معانى الحق وارتقى وعيه الجمى .

ولكن لماذا نذهب بعيداً ، وأمامنا التاريخ المصرى الخافل ؟ عند ما أراد ماسكن الجنان محمد على أن ينشئ المدارس ويعد المعلمين ، هل تراه قد صادف في عصره نجاحاً ملحوظاً ، وهو الذى ابتدع في وسائل الترغيب للتعليم ما ابتدع ، فكان يدفع للتلميذ راتباً شهرياً ويتكفل بكل نفقاته ؟ ... لقد كان حرب التلاميذ من المدرسة هروب الرجال من المدنية . وأما الآن وقد بلغ الوعي الجمى في المدنية المصرية ما بلغ ، فإن الشكوى لترتفع طالبة زيادة المدارس ، فلا تقرر المدرسة فرضاً « وإنما ترجى رجاء » .

وذلك هو الوضع الحقيقى للمشكلة . ليست المدرسة هى التى تتقدم بالمجتمع وإنما المدرسة ظاهرة من ظواهر المجتمع المتقدم وما هو المجتمع المتقدم ؟ ... إنه ذلك المجتمع الذى يهي بنفسه وسائل نموه الحضارى ، هو ذلك المجتمع الذى إذا فتحت فيه مدرسة لم تكن فرضاً عليه بل تكون تحقيقاً لرغباته وطلباته ، وإذا نودى فيه بالإصلاح ، لم يكن نداء أجوف بلا صدى ، بل يكون فيه المنادى لسان من ينادى ...

وليس الفلاح المصرى أمياً لأنه محروم من مدرسة ومن مدرسين ، أولآه يعوزه القانون الشديد ليخرجه من حيز الجهالة ، بل هو أى لأنه لم يبلغ بعد في حضارته الدرجة التى يكون فيها عقله مهياً لقبول العلم . واليوم الذى يبلغ فيه الفلاح المصرى هذه

التكويني ، لأننا نميل إلى القول بأن الحياة الاقتصادية من خلق الانسان ، وليس كما يقول كارل مارك أن الإنسان من خلق الحياة الاقتصادية في تطوره الحضارى .

لقد اصطلح علماء الاجتماع على تقسيم عقليات المجتمعات إلى نوعين : النوع الأول يعرف بالعقلية السحرية ، والنوع الثانى يعرف بالعقلية الوضعية ؛ والنوع الأول من العقليات سمة الشعوب المتأخرة ، والنوع الثانى سمة الشعوب المتحضرة . ولا بد لكل مجتمع من أن يمر أولاً بالمرحلة السحرية وأدوارها ، ثم ينتهى إلى المرحلة الوضعية .

أما المرحلة السحرية في المجتمعات فتتميز بتفشي المعتقدات الشعبية وعدم التميز الواضح بين سبب ومسبب حتى تكاد الظواهر كلها تختلط وتنسب إلى قوى غامضة ومجهولة . والارتباط المنطقي يكاد أن يكون معدوماً في عقول الناس في هذه المرحلة ، فالمرضى يرجع إلى قوة غامضة قد تكون الزار في أغلب الأحيان وما إلى ذلك مما يدل على تفكك الرابطة المنطقية في العقول ، أما المرحلة الوضعية فمكس ذلك تماماً ...

وواضح من هذا أن الفلاح المصرى لا يزال في المرحلة السحرية ، وعلينا إذا أردنا له تقدماً أن نجعل مرحلة الانتقال من الحالة السحرية إلى الحالة الوضعية .

ذلك هو العامل التكويني ، فعلياً إذاً أن نعمل على أن يبلغ فلاحنا المرحلة الوضعية بكل ما أوتينا من مجهود ، فذلك هو السبيل المنشود ...

ودراسة التاريخ تدلنا على أنه حينما وجدت الآلة انبثقت الحضارة ، ذلك لأن الآلة أثرت في عقلية من يمارسها ، إنها تطبع العقل بالطابع الوضعى ، طابع القانون الذى يربط بين سبب ومسبب ... فالآلة تدور ، ولكنها تدور وفق نظام متماسك لا يلبس أن يتكيف به عقل من يمارسها ، ومن هنا لا تكون رسالة الآلة رسالة إنتاج بقدر ما هي رسالة عقليات وحضارات . تدور الآلة ، فلا يلبث التفكير الفلك أن يتناسك ، ذلك لأن من طبيعة الانسان أن يدرك بالفكر ما يعمل باليد والآلة تقتضى نظاماً وقانوناً يلمسه عامل الآلة باليد ويشاهده بالعين فلا

الدرجة لن يموزه قانون يمهّد أو ساطة تهدد ، بل يندفع إلى طلب العلم من تلقاء نفسه .

أما والفلاح المصرى لم يبلغ بعد الدرجة التى يكون فيها عقله مهياً للعلم بدليل إخفاق التعليم الإلزامى الإخفاق الذريع على رغم ما يكلفه من مئات الألوف من الجنيهاً ، فإن القانون سيخفق والمدرسة ستقلق وتلك الأمانى المراض لن تتحقق .

إن الأمية في الفلاح المصرى ظاهرة طبيعية تتحول مع التحول الطبيعى للفلاح ، وتظهر أو تنمحى تبعاً لما يبلغه الفلاح من الارتقاء في سلم الحضارة . وليس في الإمكان أن يقضى قانون وضعى على قانون طبيعى . وليس في الإمكان أن يقضى قانون مكافئة الأمية الوضعى على قانون الأمية الطبيعى اللازم لحالة الفلاح الحضارية .

إن رسالتنا هي أن نبليغ بفلاحنا ذروة الرقى ، وأن نجعل بين القرية والمدنية تكاملاً من حيث درجة الحضارة ، ولن يكون هذا بفتح المدارس وإعداد المدرسين بل بالاتجاه إلى الفلاح نفسه ، فإن المدرسة ظاهرة من ظواهر ارتقائه فحسب .

علينا أن نبذر بذور الحضارة في الفلاح المصرى ، بأن نجعل من قوانين نموه الطبيعية . إن للمجتمعات في نموها قوانين ليس في طاقة الفرد أن يثيرها ، وإنما في طاقته أن يتدبرها وبمعدل من مراحلها ، فهي أشبه شئ بقوانين نمو الأفراد ، ليس في طاقة أحد أن يثب بالطفل إلى مرحلة الرجولة دون أن يمر بأدواره الطبيعية . والذين ظنوا أن في قدرة الفرد أن يخلق ويبدع في المجتمع مخطئون ، فإن دور الفرد أو دور المصلح في الحياة الاجتماعية دور ثانوى لا يعدو أن يكون تدبيراً وتوجيهاً .

كل ما نملك إذاً هو أن ندرس الفلاح وأن نتدبر قوانين نموه ثم ندفع به إلى الأمام في طريقه الطبيعى .

والواقع أن الفلاح المصرى يتقدم ببطء ، إذا قارناه بأمثاله في هم أوروبا وذلك يرجع إلى عاملين :

١ -- العامل الاقتصادى .

٢ -- العامل التكويني .

والواقع أن العامل الاقتصادى في رأينا نتيجة للعامل

أما في البلدان التي لم تتقدم فيها الصناعة فالأمر يختلف عن ذلك . ففي أسبانيا ٥٤ ٪ وفي الهند ٩٠ ٪ (١) الخ .
من كل ما تقدم نستطيع أن نستخلص ما يلي :
١ - أن الحضارة تولد قبل أن يولد التعليم وما التعليم في الواقع إلا أداة للحضارة تستغلها لاطراد نموها ونموها .
٢ - من أكبر العوامل التي تلد الحضارة نشر الصناعة وظهور المنتجات الصناعية لما يستتبع ذلك من تكييف عقلية الشعب بالقالب الوضعي الحضاري .
٣ - الظواهر الاجتماعية وفيها ظاهرة الأمية لا يمكن القضاء عليها بقانون لأن لها مراحلها الخاصة وعواملها الخاصة .
ليس إذاً لب المشكلة في أمية الفلاح ، وإنما في حالة الفلاح العقلية ونسبها من قبول العلم .

فؤاد عوصمه واصف
ليسانيه في العلوم القلبية

Ibid (١)

صرر هديشا :

دور القرآن في دمشق

لمؤرخ دمشق ، قاضي القضاة ، النعمي المتوفى سنة ٩٢٧ هـ

عارضه بأربع نسخ وعلق عليه وذيله

صلاح الدين المنجد

مقدمة واسعة في نشأة المدارس في الإسلام

خمس ملاحق تاريخية آثاره — ثلاثة عشر فهرساً

ثمنه ١٥ قرشاً عدا البريد

يطلب من مكتبة عبيد إخوان بدمشق

يلت طويلاً حتى يدركه بالفكر ، وبصبح القانون والنظام من طبيعة تفكيره ؛ لقد سبق الإنسان العامل (Homo Faber) الإنسان المفكر (Homo Sapiens) في أدوار التاريخ كلها ، وما الصيغ والرموز التي يصطنعها الفكر في الواقع إلا تجريدات لوقائع ملموسة باليد ومشاهدة بالعين .

نحن إذاً ننشد العقلية الوضعية كخطوة أولى من خطوات الإصلاح ، وليس من سبيل إلى تحقيق هذا غير الآلة . ولنا معنى بذلك أوضاع الصناعات الضخمة والآلات العظيمة مما قد لا يتيسر لنا الآن ، وإنما معنى من الآلة صنعت أو كبرت كمنى النظام والترابط والقانون . وإن في قدرة الصناعات الزراعية البسيطة تحقيق ما نرجوه ، وهذه الدعامات ، تلك البلاد الصغيرة لقد حققت حضارة عظيمة تعد من أرق الحضارات الأوروبية على أساس هذه الصناعات الزراعية البسيطة .

كأن مشروع مكافحة الأمية مصيره الاخفاق لأن الأرض لم تعد ولم تمبّد بعد . وإنما السبيل إلى تحقيق هذا المشروع هو إيجاد العقلية الوضعية ، عقلية الحضارة والمدنية التي تلتبس سبل التقدم في مجال العلم .

والذي يدلنا دلالة قاطمة على أن الصناعات تهى العقل الجمي لطلب العلم والاستزادة منه ذلك الإحصاء الذي يدلنا على أنه في سنة ١٥٠٠ م لم يكن أكثر من ١٠ ٪ من شعوب أوروبا الغربية حاصلين على قدر من الثقافة . وفي سنة ١٧٠٠ م ارتفعت النسبة قليلاً حتى إذا جاءت سنة ١٨٠٠ م ، وظهرت المنتجات الصناعية في أوروبا بلغت نسبة المتعلمين نحو ٧٥ ٪ ؛ أي أنه في أقل من قرن واحد ارتفعت النسبة بمقدار ٦٥ ٪ (١) .

وبمقابلة بعض البلدان الصناعية بغير الصناعية يتضح مقام نصيب الصناعة في تهيئة الشعب لقبول التعليم نتيجة للعقلية الوضعية .

ففي كل من المملكة المتحدة (بريطانيا) وألمانيا واليابان لا يوجد غير ١ ٪ لا يعرفون القراءة والكتابة . وفي أمريكا ٦ ٪ وفرنسا ٨ ٪ وبلجيكا ٩ ٪ وجميعها من البلدان الصناعية .

Changing culture and changing governments : H . (١)
Rugg

القمر...!

للأستاذ أحمد عبد المجيد الغزالي



قلبان في نورك الهيمان يا قرُّ هاما، وبينهما الأشواق تستمرُّ
يسترجمان الليالي بعد ما غبرتْ وقد تولى النداءى، وانطوى السمر
وهوَّم الصمت إلا خفق أجنحة من الشعاع هي الأطياف والذكر
وعُطِّلَ النأى بعد الصبح واحتبست
فيه الأغاني ... فلا شادٍ ولا وتر
وأغفَّت الطيرُ في أعشائها، وصحّا

من حولها نسمٌ يندى به الزهر
وأرشف الليل للقلبين مِسْمَةً قلبٌ قريرٌ، وقلبٌ كاد ينفطر
يشكو الجراح لعل النور يُبرئها فلن يُضمِّدها إلا لك يا قر
قلبي الذي بات يصلي منك بجرته وقد حبسته بلذع دونه سقر
قلبي فراشتك الحفاة قد جهلتْ بأنها في سناك الحلو تنتحر
ترود في نورك الرِّقراق مصرعها والحبُّ أقتل ما يرى به القدر
قلبي تُخادعه أنوارك انبثقتْ ذكرى تعود مع الماضي وتنعدر
يسرى مع الشُّور سَبْحاً في جداوله

حتى يكفكف من أضوائك السَّحر
هديانٌ والنور يُرْزى فيه غلته فليس ينقعه نبع ولا نهر
هيمان... والنورُ في واديك يا قرُّ فحق الحلم لا يُبقى ولا يذر
وقص من سور النجوى ملاحها لعل تجدى لديها هذه السُّور
ما قضى الليالي أنات مُرددة والشاهدان على النجم والسر
عل الأمانى التي ولت راجعة مع الريح فيزهو روضي النضر
وأصطفى مجلسي في المشب أعمره وقد تقادم فيه المهد والآخر
أقتات زهر الريح البكر مؤثقا بالنور حتى يكاد النور يمتصر
أسقاء خمرًا صَفَتْ في كرمها وزعتْ

دُرِّيَّة الكأس يخشى لمحها البصر
يا طالما بُتْ أحسوها فإن فرغت كأسى ففى عينها خمرٌ هي الحور
يا ليلة النور في السفع الظليل هنا هل ترجمين بما قد كنت أدخر
وما ادخرت سوى لقياضنت بها هنا، وكاد يحن الرمل والحجر
فقلن سمحت بها نلنا أمانينا قلبن نسم سواها منك تنتطر

فلسطين!

للأستاذ كمال النجمي



علت صبيحة كالرعد دوى هزيمتها
تحمى صدها واتقاء غريمها
ألت بأسماع الطنأة فزُزلت وخزَّ قلوب المؤمنين اليها
هفت من فلسطين إلينا فنبهت نياماً قلاها كهفها ورقيمها
وسالت لها منا حقوق قديمة

على الغاصب الباغي يحيش كظلمها
أقد جحد الباغي فلسطين حقها
وأسرف في جور عليها ظلمها
لها الله من مهزومة غيل أمانها
وحال عذابا خفضها ونميمها
تقاس عنها حين رضيمت وليها

وأسلها للحادثات حميمها
وكان لها في العُرب لولا جودهم حسام إذا ما هتزعج خصيمها
بني يعرب تدعو فهلا أجيتم سليبة حتى أنختها كلومها
أبوتكم ترنوا لكم من قبورها وتدعوكم أنجادها وقرونها
هم جاهدوا في الله حتى توطدت ديارهم أمناً وقرت نخومها
مضوا في الدنا شرقاً فأسلم قُرسها وساروا بها غرباً فلم رومها
لهم ذكريات يعبق المسك إن سرت

ويذهب بالآلِباب سكرًا شيمها
فسيروا على هدى الجدود فإنهم سموات حتى لا تنيب نجومها
دعتمكم فلسطين وقد ضاق سجنها وزاد أساها قيدها وشكيمها
وحلت بها من وعد بلفور ظلمة من الليل يُعمى البصرين بهيمها
مرايمها الفيج الضواحك أصبحت

يهيج الشجون الكائنات وجومها
حدائقها نهب الذبول زهورها وأشجارها نهب الرياح هشيمها
تبكى النصوص الداويات طيورها
ويرثي الورود العاطرات نسيمها
فأضحت وقد كانت مناظر جنة تهب دموع الأوفياء رسومها

لغات الكتابة...

عظمها في رصانها ووقعها الموسقى

للأستاذ نصيف سر كيس

—>>><<<—

ترهف الآذان لكل صوت شجي ، وتنجذب المواطف
شطر النغم الموسقى ، وتخضع القلوب مأسورة لألحان
الجرس التوقيى .

وهكذا الطبيعة في جمالها ورونتها ، في صخبها وسكوتها .
في تبوسها وتحككها ، في إشراقها وحسكها ، في تغيراتها البديعة
المفاجئة إنما تبعث في النفس الحب والهيام وتثع في الروح
الفتوة والكمال .

الطبيعة برعدها القاصف ما هي إلا نذير خطر يهلع له قلوب
البعض وتتشمر له أبدان الآخرين .

والطبيعة في تناريد طيورها وحفيف أشجارها ما هي إلا
وحي عطوف يستمد الشاعر منها إلهامه ، ويبس الكاتب منها
خيالاته وبراءه .

فإذا كان الكاتب ملهما ، وله من الخواص النشطة ما يحمل
إلى خبايا الالب من الداخل كل صورة لطيفة وطابع جميل فهو

بنى يعرب حان التأهب فاشهدوا عزائمكم حتى يصبح سقيمها
وكونوا كما كان الألى أنجبكم نفوساً كباراً واسمات هومها
إذا اتسع لهم العظيم حملته وقمن به حتى تضيق جسودها
فلسطين باب البيت روع أمنها وديس وأنتم تنظرون حريمها
فلا توجلوا من موة ليس بعدها سوى جنة فيحاء طاب نعيمها
ولا تطلبوا بالقول حقاً مضيقاً

فبالسيف يسمو للعلى من يرومها
لقد سمرت إنكلترا وحليفها بأوجه مئين كالجليد أدعما
وخلتهم الشذاذ من كل بقعة نفت لؤمهم حتى استراح كريمها
سيفهمو ذبادا عن حقوق بلادنا ونشدها حتى يرد هضمها
ليميم جزار الشعوب بأننا صراغم غاب لا تلتد لجومها

يعيش في نماء هذه الحياة بعبير إذا ما كتب عما يحالنج نفسه ،
ويجول في فؤاده من تلك المناظر الطبيعية الخلابة ، وأما إذا كان
لا يعبأ بما يحوط به من أجواء ولا يحاول أن يستلهم من الطبيعة
مادة لقله فهو جاف الشعور فائر الاحساس مبتور القول والخيال .
فالطبيعة تنشد الموسيقى ، وأنغامها تهتز لها الأجواء وترنح
لها دوحات الأشجار وترقص لها الطيور . والإنسان بفطرته
تسهبه هذه الأنغام ، وتعلك عليه ناصية رشده ، وزمام عواطفه
فإذا قرأ رسالة منسقة ، مذهجة في مقاطعها ونبراتنا ، ناء في
خيالاتها ، وأخذ ينشط في تلاوتها وحذقها . وقد لا يهدأ روعه
وتحمد ثورة جشعه في بعض الأحيان إلا إذا أعاد قراءة هذا المقال
مرة ومرتين . فإذا ما بلغ قصده من قراءاته التكررة يكون عقله
الباطن قد اصطنع ما راق لتوقه وعذب لنفسه . فلا يشعر بعد
ذلك وهو في خلوته وكتاباته إلا مكرراً لبعض ما استساغه ،
وقويت ذاكرته على استخلاصه .

كل ذلك وهو في نشوة من الفرح والارتياح ، وكل ذلك
وهو على يقين بأن قيس ذلك النور الذي أشرق على خيالاته
وذاكرته إنما هو راجع إلى ذلك الأسلوب الموسيقى المذهب .

فللتساق والجرس وقع في النفس عظيم ، وللجرس في توقيعه
وأنغامه ما يجذب لب القارى ويسهبه . وإذا ما تم ذلك توطدت
لنا الدعائم الأولى ، والتي نعمل على أساسها في إخبار كاتب
على آخر .

هذا ويدلنا علم النفس على أننا نذكر دائماً كل حسن وجميل
وأنه يطلق بذكرتنا كل نغم لطيف بخلاف الأقوال البثلة التي
تلوكها الألسنة بين حين وحين ، فإنه كثيراً ما يعاف القارى
تلاوتها وتأنف النفس توفير أسباب النشاط لاستيعابها وصوتها .
فإن غلب على القارى الأمر ، وأجبر على النظر إلى مقال . من
هذا الطراز إنما يخرج منه وقد ألقى نفسه يرغى ويزبد لما لحقه
من التكدر وسوء الطالع لتصديع النفس بقراءة كلمات مرصوفة
نايبة ، لا تم على حسن ذوق أو فصاحة بيان

هذا ولا يحتاج الكاتب إلى استهداء العبارات السلسة ذات
الجرس الموسيقى واستبدالها فهي تأتي مع السليقة والمران ، تأتي

مع القراءة لفحول الكتاب ونوابغ الشعراء ، وهى بهذا تأتى محمولة على الطابع غير متكلفة .

وهذا ولاشك يعد أعلى درجات الكلام . فإذا تهيأ للكاتب أن يأتى به فى كتابته كلها على هذه الشريطة فإنه يكون قد ملك رقاب الكلم يستمد كرامتها ويستولد عقائدها .

والألفاظ تجري من السمع مجرى الأشخاص من البصر . فالألفاظ الجزلة تنخيل فى السمع كأشخاص عليها مهابة ووقار ، والألفاظ الرقيقة تنخيل كأشخاص ذوى دماثة وإين أخلاق ولطافة ، وما مثال الكاتب الذى لا يشعر بوقع أنغام المبارات الشجيرة فى أعماق قلبه ويجرسها الموسيقى فى صميم قواده إلا كمن يسوى بين صورة زنجية سوداء مظلمة السواد شوهاة الخلق ذات عين محمرة وشفة غليظة كأنها كلوة ، وبين صورة فتاة هيفاء فائنة الجمال ذات وجه مشرب بالحرارة ، وخد أسيل وطرف كخيل ، وثئر فأن ، وقد مياس .

فإذا كان بانسان من سقم النظر أن يسوى بين هذه الصورة وهذه . فلا يعد أن يكون به من سقم الفكر أن يسوى بين الألفاظ المجروحة العادية والألفاظ المنتقاة الموسيقية ، ولا فرق بين النظر والسمع فى هذا المقام . فإن هذا حاسة وهذا حاسة ، وقياس حاسة على حاسة مناسب .

يقول « أبركرومى » ولا بد للأديب أن يعرف كيف يجمع فى فنه كل ما احتوته الألفاظ من قوة التعبير والتصوير ، وكل ما من شأنه أن يساعد على التوصيل بحيث يستثير الخيال ، وبصرفه كيفما شاء . ويجب أن تكون الألفاظ قوية التعبير لكي تستطيع الإبانة عن تجارب المؤلف المراد توصيلها وتفهمها ، كذلك يجب أن تكون الألفاظ سالحة لأن تحكى تلك التجارب وتصورها بصورة واضحة .

أما التثبت بأهداب الالف والدوران ، وإقول بأن السهل الممتنع هو أسمى أنواع الكتابة ؛ هو فى ظاهره قول فصل لا يتورده لبس أو إبهام . ولكن هل كل مبتذل ... سهل ممتنع وهل كل أسلوب دارج أقرب إلى لغة التخاطب منه إلى لغة الكتابة هو بيت القصيد ؟

نعم إن الجمال سهل موجب ، ولكنه سهل على من ؟ وبعد

ماذا؟! على الذين يقدرونه ويحبونه ، وبعد الخبرة والممارسة والتذوق والتهذيب ، فليس معنى السهولة فى جمال الفنون أنه رخيص مباح لكل من يرمقه بجانب عينه ، ولا أنه غنى عن التأمل والتفكير . ولكن معناه أنه سهل سائغ لمن يستعد له استعداداً ، ويبدل فيه عنه . وكذلك الثمرة الشهية مهلة سائغة لمن يشترئها ويفرسها ، ولكن ليس معنى ذلك أنها تنطر من السماء وتطرح على التراب أو تنمو كما ينمو نبات السحر .

ولو كان الغرض من اشتراط السهولة فى الجمال أن يكون سهلاً على كل من يطلبه وبلا تفاوت فى الدرجات والمواهب لما كان فى الكتابات رسالة واحدة جميلة ، أو حقيقة بأن توصف بالجمال ، فإن كتابات شكسبير مهلة على بعض القراء ، ولكنها من الألفاظ والمعانيات على أناس آخرين ، وإن هؤلاء الآخرين قد يطيب لهم أساليب يرون ، ولكنه إذ أقرى على من دوتهم من الفطنة والشعور عابوه واستنقلوه أو كابدوا فى فهمه الصعوبة التى تنفى صفة الجمال ، وهكذا إلى أن تهبط إلى طبقة تستصعب شعر هؤلاء جميعاً ، ولا تجدد السهولة الجيلة إلا فى الأجزاء النثة والأناشيد الوضيعة ، وما فى منزلتها من الأساليب المبتذلة الركيكة . فإذا جعلنا السهولة ميزاناً لنا فى الفنون ، وأخذنا الشيوع عنواناً على السهول ، فقد نهذى فى ذلك حتى يصبح لثغ الأطفال فى عرفنا نماذج البلاغة العليا ، ثم ننحدر البلاغة سفلاً حتى تنتهى إلى لحول الشعراء وأمة الكتاب والفصحاء .

فلا حجة إذاً فيمن يقول بأننا نعمل على تقديس القديم واستساعة ألفاظ المهمل الفسار ذات الجرس الموسيقى ، والذى لا يتمشى مع روح العصر ومستلزماته ، فإذا هذا إلا تمحض اقتراء وقبح معيب توصم به لغة البلاد الراقية النفيسة . فالكتابات المبتذلة العادية التى أحمل عليها حملى السمواء لا يمكن أن تجد دفاعاً عنها فى هذا الشهر بعد أن ينتت تفاوت الأذهان والقليلات فى الحكم على ما يدعى من الكتابات بأنها سهلة فصيحة أو سهلة ممتنة

وهكذا فالكلام يحسن بمذوبته وجزالته ورسائته مع سلاسته ونصاعته . وإذا اشتمل على الرونق والطلاوة ، وسلم من حيف التأليف ، وبعد عن سمجة التركيب ، وورد على الفهم الثاقب

الثانية وسيلة لتفهم الأسرار العلمية فهي شيء كمال بالنسبة للفكرة ولكنها في الأولى جزء لا يتجزء من النص الأدبي . فالأدب يستعمل اللغة استعمالا كاملا ويستغل كل قيمتها من جمال وتأثير ومعنى ، ولا يستطيع أن يسقط الألفاظ من حسابها كما يفعل العلم أحيانا ، واللفظ في الأدب لا يكون مجرد تصوير للفكرة وتأدية للمعنى ، فأن الرنين الذي يصحب العبارة أو الفقرة يساعد على الابتداع ويخلق في ذهن المستمع جوا لا تقل قيمته الفنية عن إفادة المعنى .

فإذا أحطنا علما بمزايا تلك اللغة الرصينة ، وأيقنا أن زمامها مسلسل لنا ، فنعمدوا بها ونكبحها كيفما شئنا وكلا دعت الحال إلى ذلك . وإذا سلمنا بوقوعها في النفس وإثارة الساطعة الإنسانية لها دون غيرها فلا يكون بدعا بدد ذلك إذا ما وقفنا بها قدما وجعلنا منها نورا للهدى ونبوعا للكمال ، فهي التي لا يفتقر لها إشباع ولا ينضب لها معين .

نصيف سركيس

ظهر مرثا :

صوت الشعر

في قضية فلسطين

بقلم محمد صادق عرنوس

الثلث عشرون مليا خلاف البريد

يطلب من مكتبة أنصار السنة بمبايدن مصر

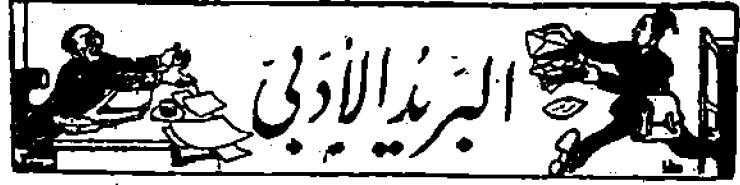
قبله ولم يردده ، وعلى السمع المغيب فاستوعبه ولم يحججه . والنفس تقبل اللطيف وتنبو عن الفليظ وتقلق من الجاسي البشع . وجميع جوارح البدن وحواسه تسكن إلى ما يوافقها وينفر عما يضاده ومخالفه ، والفهم يأنس من الكلام رقيقه وعذبه ، وينقبض عن الوحش ويتأخر عن الجاني الفليظ ولا يقبل الكلام المبتذل وليس هذا هو الشأن في إيراد المعاني . ولكن المعاني يعرفها الجاهل والعالم والكاتب الحصيف ذا الخيال الرائع والكاتب الناحل من كل ذوق وبراعة . وإنما الشأن هو في جودة اللفظ وصفائه وحسنه وبهائه وكثرة طلاوته ومائه مع صحة السبك والتركيب وليس يطلب من المعنى إلا أن يكون صوابا ولا يقع من اللفظ بذلك .

ومن الدليل على أن مدار البلاغة تحسين اللفظ أن الخطب الرائعة والكنائيات الراقية ما عملت لإفهام المعاني فقط وإنما يدل حسن الكلام وإحكام صنعه ورواق ألفاظه وغريب مبانيه على فضل كاتبه وفهم منشيئه .

وقد قال عبد التكريم الموصلي في كتابه « المثل السائر » : « إن خواطر الناس وإن كانت متفاوتة في الجودة والرداءة فإن بعضها لا يكون عاليا على بعض أو منحطاً عنه إلا بشيء يسير وكثيرا ما تتساوى القرائح والأفكار في الأتيان بالمعاني حتى أن بعض الناس قد يأتي بمعنى موضوع بلفظ ثم يأتي الآخر بعده بذلك المعنى واللفظ بينهما من غير علم منه بما جاء به الأول » . لا شك أن حسن التأليف يزيد المعنى وضوحا وشرحا فإذا كان المعنى سيئا ورصف الكلام رديا لم يوجد له قبول ولم تظهر عليه طلاوة . وإذا كان المعنى وسطا ورصف الكلام جيدا كان أحسن وقعا وأطيب مستمعا . فهو بمنزلة العقد إذا جعل كل خرزة منه إلى ما يليق بها كان رائعا في المراءى وإن لم يكن مرثقا جليلا وإن اختل نظمه فضمت الحبة منه إلى ما لا يليق بها اقتضته البين وإن كان قائما ثميناً . وحسن الرصف أن توضع الألفاظ في مواضعها ويحلى جيدها برنين الجرس الموسيقي وما يحمله ذلك من وقع جميل إلى حبات القلوب .

لا بأس بمد هذا من أن أكرر القول بأن لكل مقام مقالا وليس وظيفة الكلمات في الأدب كوظيفة في العلوم . هي في

في العدد ٦٧٨ من الرسالة الزاهرة أن محمداً بن مسروق
البغدادى قال : خرجت ليلة في أيام جهالي وأنا تشوان
وكنت أغنى هذا البيت :
بطور سيناء كرم ما مررت به



... وكفى !

إلا تعجبت ممن يشرب الماء
أقول إن هذا الخبر ينسب لأبي نواس فقد جاء في الصفحة
٢٠٢، ٢٠٣ من أخبار أبي نواس لابن منظور « قال بعضهم صار إلى
الحسن بن هاني في ليلة من الليالي وهو مرعوب فتزع ما كان عليه
من الثياب وأخذ قيصا وسراويل وأراد أمركأتاني ، ثم تطهر ولينها
وما زال يصلي باقى ليلته إلى الصبح ، ثم أصبح صائعا فسألته عن
السبب في ذلك فقال : كنت منصرفا من بعض المواخير ،
فاجتزت من مقبرة فيينا أنا ماش فيها إذ أنشدت قول ذى الرمة :
بطيزنا باذ كرم ما مررت به إلا تعجبت ممن يشرب الماء
فأجابني مجيب من المقبرة أسمع صوته ولا أرى شخصه :
وفي جهنم ماء ما تجرعه خلق فأبقى له في الجوف أمعاء
وفي رواية الأستاذ النشاشيبي تصحيف ذهب بروعة البيتين
وأفسد معناهما ، إذ قال « بطور سيناء » والصحيح بطيزنا باذ^(١)
وقال في البيت الثاني « خلق » والصحيح خلق .
هذا هو الصواب على رأينا فترجو من الأستاذ أن يتحقق
من ذلك .

وقد وجدت الأستاذ يهزم اسم أبي نواس كلما ذكر اسمه ،
والصحيح أن اسمه لا يهزم فإمى علته في ذلك .
(بغداد) شكرى محمود أحمد

ترجمه القوانين في الباراد العربيه :

من أنباء دمشق أن اللجنة القانونية التي اجتمعت في بلودان
ثلاثه أيام برئاسة الأستاذ عبد الرزاق السهوري باشا ، قد وافقت
على القرارات التالية :

(١) طيزنا باذ : موضع بين الكوفة والقادسية على حافة الطريق
على جادة الحاج ، وكان من أثره الموضع محفوقا بالكرم والشجر والحانات
والناصر : وكان أخذ الموضع المقصود للهو والبطالة .
« هناك الأبرار »

كان في تركيا رجل ماجن سكبر ما يكاد يفنى ، اسمه بكري
مصطفى فضاقت به سبل العيش مرة حتى ما يجد ثمن الكأس من
الخر . ففتقت له الحيلة أن أطال لحيته وكبر عمامته ، وذهب
إلى الأناضول فسى حتى جملوه إماما للمسجد وواعظا للقرية ...
وكان يسير يوما فرأى جنازة ، فأمر بها فوقت ، وأزل
النمش ، فأنحنى عليه كأنه بشاره ثم قال : ارفعوها وامشوا ،
فسأله بعض خواصه ، ماذا قال لها ، فقال :

— قلت لليت ، إن سألتوك في الآخرة عن أحوال الدنيا ،
فلا تطل الحديث ، قل لهم صار الإمام بكري مصطفى . وكفى !

ونحن إن سئلنا ما حال الأدب اليوم ، نقول :

إنه صار بين كتاب الرسالة ، نم الرسالة ، من يمر في معرض
الكتب على (وفيات الأعيان) فيضحك عليه كما ضحك على
كتاب (الأدلة القطعية على عدم دوران الكرة الأرضية) مغرقا
في الضحك (لأن مؤلفه) ولم بدر (حضرته ...) من مؤلفه
(لم يجد ما يكتب عنه إلا أن يسرد وفيات الأعيان ، كأن الدنيا
وما فيها لا تهمة ، وكأن الإصلاح الاجتماعي لا حاجة بنا إليه ...)
وإذا لبثنا على هذا (التقدم) فسيجيء في معرض الكتب
الآتي من يمر على (الأغاني لأبي الفرج فيقول : ما لهذا المؤلف لم
يجد ما يكتب عنه إلا جمع أغاني الاسطوانات ، وطقاطيق
الراقصات ... كأن الدنيا ... وكأن الإصلاح ...

ويضحك أيضا ...

ويكي من هذا الضحك الملم والأدب والفن ؟

على الطنطاري

طيزنا باذ في نخل الأوريب :

ذكر الحق العلامة محمد إسحاق النشاشيبي في نقله الممتعة

ووقف عند العقاد الشاعر، ثم رحل إلى عالم القصة والرواية فطرق أبواب القصص والروايتين، وسجل طرائقهم، ونفذ إلى صفحات نفوسهم. طه حسين، توفيق الحكيم، المازني، عزيز أباظة، خليل هنداوي، نجيب محفوظ، عادل كامل، محمود تيمور، يحيى حقي، السحار. ثم طاف بالنفس والسالم فتحدث عن البيادر ليخايل نعيمة، وأومن بالإنسان لخلاف، وسندباد عصري لحسين فوزي، والعناصر النفسية في سياسة العرب لشفيق جبري.

وانتقل بعد ذلك إلى البحوث والدراسات، فكتب عن عبد القادر حمزة وأنطون الجليل والزيات وعلى آدم، واجتمع الكتاب بالكلام عن التراجم والتاريخ موازناً بين العقاد وهيكل وطه، وبين المازني وعبد الرحمن صدقي وعبد الحليم عباس، وبين كرد علي وطه الراوي.

فأتت ترى أن العنوان موافق لمضمون الكتاب: استعراض كثير من الكتب، وتحليل لشخصيات أصحابها.

والكتاب ظل لصاحبه، وفيض لنفسه، وهل يوجد كتاب بغير كاتب؟ وفي الحق إن شخصية الكاتب هي مفتاح الكتاب، وفهمها يبعث في أوصاله الحياة، والذين يتحدث عنهم الأستاذ



« كتب وشخصيات »

تأليف الأستاذ سبر قطب

للأستاذ أحمد فؤاد الأهواني

قال لي: الأستاذ سيد قطب ساهدى إليك كتابي الأخير « كتب وشخصيات » على أن تستبقى قراءته إلى ما بعد عودتك إلى القاهرة، فلا ينبغي أن يشغلك عن الاستمتاع بهواء البحر القراءة والاطلاع. غير أنني خالفتني في نصيحتي، فقرأته وهو يزيد على ثلثمائة وخمسين صفحة

ولم تكن هذه الصعبة شاقة أو عملة، إذ أن فصول الكتاب متنوعة حتى كأنك تنتقل من بستان إلى بستان أو من زهر إلى زهر. وليس غريباً أن نشبه الأدب بالأزهار، فهو حقاً زهر الفكر. تحدثت عن وظيفة النقد وأصوله، ثم انتقل إلى عالم الشعر

في أصول الكلمات :

قرأت ماجاد به قلم كاتبنا الكبير الأستاذ عباس محمود العقاد تحت عنوان « أصول الكلمات » افتتاحية للمعد ١٧٧١ من « الرسالة » الشهيرة فتوقفت عند قوله : « كذلك قال الأب أنتاس، وقد عقب عليه الأستاذ روكسي بن زائد المرزوي معلم العربية بكلية ترسانته بالقدر في مجلة الأديب البروتية فقال : « فلو قلنا إن العرب قالوا » عين القلب ثم نحتوا من الكلمتين كلمة واحدة - عقل - لما أبعدنا عن الصواب، ولوسايرنا ما ذهبتم إليه وقلنا إن العقل من من لكان مقبولاً لأن المقه هي البرقة المستطيلة في السماء، وهل العقل إلا وميض النفس وعين القلب؟ » والذي أريد أن أقوله : إن الأستاذ الكبير خلط بين ردي على الأب مرمرجي الدوضيكي، وتنبيهي إياه على تحريفه لأقوال الأب أنتاس ماري الكرملي المثبتة في مجلة لغة العرب، وأقوال الأب الكرملي نفسه .

روكسي بن زائد المرزوي

١ - وضع تشريع تجاري يرى موحد في نصوصه أو على الأقل في مبادئه العامة، والشروع فوراً في توحيد أحكام الوثائق التجارية في البلدان العربية

٢ - وضع مشروع قانون موحد للتجارة البرية والبحرية

٣ - إنشاء معهد لافقه الإسلامى ملحق بجامعة فؤاد

الأول له كيان مستقل وميزانية خاصة ومجلس إدارة خاص يعمل على تخرج الباحثين في الفقه الإسلامى وإصدار مجلة دورية

٤ - توحيد المصطلحات القانونية بين دول الجامعة والبدء بمصطلحات قانون العقوبات وأصول المحاكمات القانونية والتجارية .

٥ - وضع قانون موحد لمكافحة المخدرات

وقد وافقت الهيئة العامة للجنة على مشروع القانون الموحد الخاضع بحماية حقوق المؤلفين واستمره على الجامعة العربية لإبداء ملاحظاتها عليه .

عنه لا أحفظ إلا الأبيات القليلة ، ولا أستطيع الانقطاع إلى قصيدة بتمامها .

فمن الخير لشبابنا أن يقرأوا كتب النقد لتبصرهم بالجيد من الأدب الحديث حتى يسيروا على هدى وبصيرة فلا يضلوا الطريق وليس في نقد الأستاذ سيد قطب للأدباء والشعراء والكتاب الذين تعرض لهم عنف أو قسوة أو اعتداء . بل على العكس من ذلك ، تحليل هادئ ، وتقدير صحيح ، وميزان أقرب إلى الاعتدال فيه تشجيع ورفق . وهذه هي وظيفة النقد ، لا ينبغي أن يقسو الناقد حتى يهجم بالتحيز والهوى ، أو يسرف في التحية ويفضض العين عن المساوي والعيوب وكذلك لا يجب أن يفضض الكاتب إذا انتقدت آثاره ، لأنها أصبحت ملك الجمهور ، بل نقدها دليلاً على أنها شيء مذكور .

وهنا أحب أن أخالف الأستاذ سيد قطب في بعض أحكامه . وإن يكون هذا الخلاف في ميدان الشعر بطبيعة الحال لأن أجهله .

أخالفه مثلاً في تقديره لقصة قنديل أم هاشم من قلم يحيى حق ، ليست القصة تحت يدي الآن ، وقد قرأتها حين ظهورها في سلسلة اقرأ ، وأذكر أنها لم تعجبني ، ولا أزال أذكر الأسباب : منها أن الموضوع مطروق ، ومع ذلك فليس هذا سبباً لضعف القصة إذا أحسن صاحبها تصويرها ، وقدم إليك السياق في جمال وإبداع بموضوع عن عمق الفكرة وأصالة الموضوع . والأفكار الخالدة هي تلك التي تكشف عن التواحي الإنسانية العامة الصالحة للحياة في كل زمان وفي كل بيئة . وليس في قنديل أم هاشم ذلك التحليل العميق للنفس البشرية ، حتى إذا نقلت القصة إلى لغة أجنبية نالت الإعجاب . ويبدو أن صداقة الأستاذ سيد قطب للمؤلف هي التي دفعته إلى تشجيعه ، ومن آيات هذه الصداقة أنه يقول عنه . أوه ! يحيى حتى ! أين كانت كل هذه هذه النبية الطويلة ؟ وفيه هذا الاختفاء المجيب .

نرجو أن يعود يحيى حتى إلى الميدان ، فالتقصص عندنا قليلون .

ونرجو أن يتابع الأستاذ سيد قطب نقده فهو جفا من خيرة النقاد في مصر .

أحمد فؤاد الأهواني

سيد قطب من الأحياء ، نعرفهم بأشخاصهم ونراهم وتحدث إليهم ، ونسمع عنهم ، واكبر الظن أنهم جميعاً من أصدقاء الأستاذ سيد قطب ، أو على الأقل اتصل ببعضهم صلة شخصية ، تيسر له النفاذ منهم إلى الأعماق . ودراسته لأشخاصهم أسبق من دراسته لكتبهم ، فكان الأول أن يحمل العنوان « شخصيات وكتب » لولا رنين الإيقاع .

وكتاب الأستاذ سيد قطب يحقق الفائدة ، لأنه يعرض رأيه في صدق وقوة ونفاذ . والأصح أن أقول إنه يعرض شعوره وإحساسه بدلا من رأيه ، لأن مسائل الأدب ، شعراً كانت أم قصصاً أم دراسات تحليلية ، إنما تدرك بالذوق والشعور لا بالمنطق والعقل ، ولو أن الفصل التام بين العقل والمطافة مستحيل .

وهنا قد يختلف القارئ مع الأستاذ سيد قطب في أحكامه ، فيرجح كاتباً على كاتب ، أو يعجب بشاعر دون شاعر . وقد تتفق مع المؤلف في إعجابه ولكنك تجهل سبب الإعجاب ، فيقدم لك أكلة والميزان . ومن الواضح أن سيد قطب يعجب بالأستاذ عباس المقاد ويقدمه على غيره من الكتاب في ميدان الشعر وميدان النثر على السواء . وسوف تعرف علة هذا الإعجاب عند ما تقرأ الكتاب .

وللأستاذ المقاد شعر جيد تذوقته عندما عرض بعضه سيد قطب . ونسألني لماذا لم تذوق هذا الشعر من قبل ، فأقول إنني أرهب الشعر ، ولا أقدم على قراءته . ولقد يزيد عجبك إذا عرفت أنني كنت أقرض الشعر وأنا صبي صغير في الحادية عشرة من عمري ، حين كنت بالسنة الأولى بالمدارس الثانوية ، ثم غفر الله لمدرسي اللغة العربية الذين قتلوا في نفسي هذه الموهبة ، بل صرّفوني حتى عن قراءته بما كانوا يختارونه لنا من شعر سقيم لا يحسنون الدخول إليه والاحتفال به . وأذكر أن الأستاذ الزيات ذهب هذا المذهب في كتابه « دفاع عن البلاغة » فأرجع بُعْدَ الناشئين عن الكتابة البليغة إلى المعلمين . ومن الإنصاف أن أذكر طه حسين بالخير في هذه المناسبة فقد حضرت عليه درساً في الأدب العربي بالجامعة المصرية سنة ١٩٢٥ كان يشرح فيه معلقة النابغة الذبياني ، فكان المدرس الوحيد الذي دفنني إلى تشيير رأبي في الشعر العربي . ولكن طاماً واحداً لم يكن كافياً لتخلص لي ملكة ذوق الشعر ، فظلت حتى الآن منصرفاً

لجنة القاهرة للتأليف والنشر

١١ ميدان الخديو اسماعيل

تقدم كتابها الأول :

حرية الفكر

تأليف ج . بيورى

تعريب وتقديم الأستاذ محمد عبد العزيز اسحق

يطلب من الكتاب ومن لجنة القاهرة ١١ ميدان الخديو اسماعيل بالقاهرة ت ٤٨٠٢٦

سكك جديد وتلغرافات وتليفونات الحكومة المصرية

نظام حجز المقاعد مقدما بعربات الدرجة الاولى الفاخرة

المجهزة بجهاز تكييف الهواء

يتشرف المدير العام بإعلان الجمهور أنه ابتداء من يوم ٢٢ يوليو سنة ١٩٤٦ ولحين صدور إعلان آخر تقرر إضافة عربات
درجة أولى فاخرة مجهزة بجهاز تكييف الهواء على القطارات الآتية :-

١ - قطار رقم ٢١ الذى يبرح القاهرة فى الساعة ٣٠ ١٢ إلى الأسكندرية .

٢ - قطار رقم ٢٠ الذى يبرح الأسكندرية فى الساعة ٠٠ ١٢ إلى القاهرة .

٣ - قطار رقم ٢٥ الذى يبرح القاهرة فى الساعة ٣٠ ٢٠ إلى الأسكندرية .

٤ - قطار رقم ٢٦ الذى يبرح الأسكندرية فى الساعة ٠٠ ٢٠ إلى القاهرة .

وتسهيلا لركاب الدرجة الأولى المسافرين بهذه القطارات الذين يرغبون فى حجز مقاعد لهم مقدما فى هذه العربات أن يدفعوا

رسم إضافي ٣٠٠ مليم عن كل مقعد وأن يطلعوا على الإجراءات الواجب اتباعها الموضحة بالاعلانات المروضة بالمحطات .